

貿易ニュース鹿児島 2012.8
KAGOSHIMA TRADE NEWS



Contents

◆お知らせ	1
◆セミナー開催報告	8
◆TRADEINQUIRY(海外引合情報)	9
◆ライブラリー近着図書情報	10
◆鹿児島税関支署館内貿易概況(6月分)	11
◆鹿児島税関支署館内貿易概況(H24年上半期分)	24
◆外国貿易コンテナ(川内港・志布志港)	41

鹿児島県香港商談会及び市場視察団のご案内

鹿児島県、(公社)鹿児島県貿易協会及び日本貿易振興機構(ジェトロ)鹿児島貿易情報センター(ジェトロ鹿児島)では、香港商談会を実施します。

現地バイヤー、レストラン関係者との商談会のほか、香港市場セミナーや市場視察も予定されています。また、開催期間中は、第18回鹿児島・香港交流会議をはじめ、鹿児島レストランフェアなども開催されることから、香港において「鹿児島」が大きく注目を浴びる時期にもなっています。日本食品の最大の輸入仕向地である香港市場を理解し、今後の同市場への貴社商品の展開戦略を検討するための情報を収集する上で絶好の機会となります。ぜひご参加ください。

【開催概要】

- | | |
|---------|--|
| 1 イベント名 | 鹿児島県香港商談会及び市場視察 |
| 2 主催 | 鹿児島県、(公社)鹿児島県貿易協会、 |
| 3 協力 | 日本貿易振興機構鹿児島貿易情報センター(ジェトロ)鹿児島 |
| 4 後援 | (公社)鹿児島県特産品協会、鹿児島県食肉輸出促進協議会、(予定)鹿児島アグリ& |
| | フード金融協議会(予定) |
| 5 日程 | 2012年10月24日(水)～10月27日(土)
※ 商談会は2012年10月25日(木)開催 |
| 6 会場 | ホテル日航香港 |
| 7 対象 | 香港市場での鹿児島県産品のPR、及び同市場への商品の輸出に関心のある国内企業 |
| 8 募集人数 | 20社程度(先着順) |

公益社団法人鹿児島県貿易協会

TEL : 099-251-8484 FAX : 099-251-8483

Email : info@kibc-jp.com

鹿児島市鴨池新町10-1鹿児島県庁9FかごしまPR課内

お問い合わせ

(日経ビジネス) アジア会議2012のご案内

アジア各国の消費動向などの基礎的概況から、インフラ事情、販売チャネルの構築法、現地パートナーの探し方、投資リスクなどの各国で商機をつかむ具体的ビジネスのノウハウを講座形式で徹底的に学べるアジア会議2012がこの度東京にて開催されます。

今回セミナー対象国として「インド、ベトナム、フィリピン、ミャンマー」の4カ国に焦点をあてた国別1日講座となっています。セミナー後にはビジネス交流会も開催されますので、この機会にぜひご参加ください。

【開催概要】

日時：2012年9月11日(火)～14日(金)

セミナー/10:00～17:50(予定) 交流会/18:00～19:30(予定)

会場：青山ダイヤモンドホール

主催：日経ビジネス(日経BP社)

※昼食付き

《セミナー日程》

インドセッション：2012年9月11日(火)

ベトナムセッション：2012年9月12日(水)

フィリピンセッション：2012年9月13日(木)

日経BP読者サービスセンター セミナー係

TEL : 03-5696-1111

お問い合わせ

【セミナー】小口輸入ビジネスを始めるときにのご案内

輸入ビジネスをこれから始めようとお考えになっている方向けのセミナーです。起業するにはどのような点に注意すればよいのか、個人事業と法人の違いはどこにあるのかなど。今回は事業開始のための手続きと、税務処理の違いについて専門家からお話しいたします。

※参加申込みの注意事項

本セミナーは有料セミナー(1,000円)です。参加費は、当日会場受付にてお支払いください。

【開催概要】

日時：2012年09月14日(金) 13:30～16:00

会場：池袋サンシャインシティ・ワールドインポートマートビル6階
ミプロ内会議室

主催等：(財)対日貿易投資交流促進協会(ミプロ)

募集人員：45名(先着順 定員に達し次第締め切ります)

参加費：1,000円

詳細・お申込み：<http://www.mipro.or.jp/Event/touroku/id/353>

《内容》

◆1部 「起業する前に検討すること」

〔講師〕 ミプロ対日投資アドバイザー(行政書士) 高橋 秀次

◆2部 「個人事業と法人 税務処理の違い」

〔講師〕 坂下国際税理士法人 税理士 坂下 弘子 氏

(財)対日貿易投資交流促進協会(ミプロ) 対日アクセス支援課

お問い合わせ

TEL：03-3971-6571 / FAX：03-3590-7585

東京都豊島区東池袋3-1-3 サンシャインシティ・ワールドインポートマートビル6階

海外サプライヤー活用セミナーのご案内

～実体験に基づくグローバルサプライヤーの開拓・評価・認定・育成・管理のありかたと実例～

ものづくりが新興国へ移り、超円高の中、更なるコストダウンを求めて、優秀な海外サプライヤーの活用が求められています。いかに良いサプライヤーを探し出すか、またどのようなポイントで評価をしながら育成を行っていくかについて海外調達の経験者が実例とその進め方を公開するセミナー。

【開催概要】

日時：2012年10月2日(火) 10:00～17:00 【追加開催】

会場：日本能率協会・研修室(東京・港区)

※開催会場は変更する場合があります。その場合は別途ご案内いたします。

定員：ご参加の人数が10名に満たない場合は開催中止とさせていただきます。

参加費：(通常参加料)

日本能率協会法人会員 47,250円/1名

会員外 54,600円/1名

詳細URL：http://school.jma.or.jp/search/detail.php?seminer_no=2199

海外拠点での豊富な品質保証業務と海外サプライヤーの育成経験より

1. 現地サプライヤーの探索・評価・育成の進め方の実際を学ぶ
2. 中国サプライヤーの実際の評価法を具体的なデータで説明
3. タイ・韓国など新興国でのサプライヤー育成事例の紹介

お問い合わせ

日本能率協会ものづくりユニット 生産・購買グループ

TEL：03-3434-1930 FAX：03-3434-6447

東京都港区芝公園3-1-22

Japan Centre Groupとの個別商談会のご案内（福岡商工会議所主催）

～海外への販路拡大のチャンス！～

この商談会はJapan Centre Groupのバイヤーに対して御社のクリスマス商材を個別に売り込む形式の商談会です。Japan Centre Groupを通じてロンドン・英国へ販路を拡大したい方は是非ともこの機会をご活用ください。

【開催要領】

日時：平成24年8月30日（木）10：00～18：00

場所：福岡商工会議所 6 F

対象：雑貨メーカー・卸売業者など

募集企業数：14社

※締切日前であっても定員になり次第、募集を締め切ります。

商談時間：1企業30分

参加料：無料

取引形態：買取

主催：福岡商工会議所

バイヤー：Japan Centre Group Ltd 書籍雑貨部（生活／ギフト用品・文具・雑貨担当）

石川優（いしかわまさる）氏

申込締切：8月17日（金）12：00まで

福岡商工会議所 商工振興本部（山崎・竹村）

092-441-1117 FAX：092-441-1149

お問い合わせ

Email：kokusai@fukunet.or.jp

福岡市博多区博多駅前2-9-28

スイーツ&スナックチャイナ2012日本食品フェア出展募集のご案内

上海で開催される「スイーツ&スナックチャイナ2012」において、日本食品フェアが開催されます。スイーツやスナックに限らず、加工食品全般を対象にしたフェアとなっており、中国食品のマーケティング開拓をお考えの方は、この機会にご参加ください。

【開催概要】

日時：2012年9月20日～22日

会場：上海国際展覽センター

主催：中国食品工業協会キャンディー專業委員会など

展示内容：キャンディー、チョコレート・クッキー、健康食品、コーヒー・お茶

日本各地の地域食品、農産・水産・畜産加工品、麺類、パン類

食品加工設備及び技術、包装材料及び技術、原材料及び添加物…etc

出展料：パッケージブース（標準小間）9㎡につき、210,000円

スペースブース（スペースのみ）1㎡につき、21,000円（18㎡から）

詳細URL：<http://www.chinainfo-jp.com/wordpdf/sweets.pdf>

駐日事務所・中国上海国際展示会日本事務局 町田事務所

お問い合わせ

TEL：042-799-2856

東京都町田市鶴間182-9

「台湾食品市場」ビジネス・セミナーのご案内

台湾における日本食品市場の概況と同市場参入のポイント、布志港を活用した物流、輸出入の手続き等について解説するセミナーがジェトロ鹿児島と鹿屋市との共催により開催されます。

鹿児島と台湾は、志布志港と基隆・高雄を結ぶ定期国際コンテナ航路に加え、定期国際航路就航（2012年3月）により、今後のさらなる経済交流の拡大が期待されておりますので、この機会にご参加ください。

【開催概要】

日時：2012年8月23日（木） 14時00分 ～ 16時30分

場所：鹿屋商工会議所 会議室 2階（鹿屋市新栄町600）

参加費：無料

定員：30名（先着順）

申込締め切り：2012年8月20日（月）

詳細URL：<http://www.jetro.go.jp/jetro/japan/kagoshima/events/20120713153-event>

《内容》

1. 「台湾の食品市場とその参入のポイントについて」

講師：台湾貿易センター福岡事務所 所長 林 俊杰（りん しゅんけつ）氏

2. 「志布志港を活用した物流構築と輸入手続の概要について」

講師：日本通運株式会社 志布志支店 支店長（鹿児島県貿易アドバイザー） 平野 孝文 氏

ジェトロ鹿児島（担当：築館、井尻）

お問い合わせ

TEL：099-226-9156 FAX：099-222-8389

E-mail：kag@jetro.go.jp

鹿児島県鹿児島市名山町9-1 鹿児島県産業会館6F

中小企業向け「タイ機械・部品ビジネス」セミナーのご案内

この度、タイにおける製造業の現状、昨秋の洪水後の進出日系企業やローカル企業の動きなどについて、事例を交えながら解説するセミナーが開催されます。また、希望者には個別相談を実施します（事前申込制）ので、是非この機会にご活用ください。

【開催概要】

日時：2012年8月31日（金） 14時00分 ～ 16時00分

場所：アーバンポートホテル鹿児島 メデリアホール 2階
（鹿児島市小川町15-1）

主催：ジェトロ鹿児島

定員：50名（先着順）

参加費：無料

申込締め切り：2012年8月28日（火）

詳細URL：<http://www.jetro.go.jp/jetro/japan/kagoshima/events/20120717969-event>

《テーマ》

タイにおける製造業の「今」 - 日系大手企業から中小企業、そしてローカル企業の動向

講師：ジェトロ・バンコク事務所 中小企業海外展開支援コーディネーター（機械・部品分野）

一迫 守（いちばさ まもる）

ジェトロ鹿児島（担当：築館、井尻）

お問い合わせ

TEL：099-226-9156 FAX：099-222-8389

E-mail：kag@jetro.go.jp

鹿児島県鹿児島市名山町9-1 鹿児島県産業会館6F

2012釜山国際水産貿易EXPO開催のご案内

世界30ヶ国からの出展及び参観が期待される水産に特化した展示会「2012釜山国際水産貿易EXPO」が韓国釜山（プサン）にて開催されます。国際的水産貿易商談展示会としては最大級の展示会であり、ビジネス拡大、販路開拓及び情報収集の最高のビジネスネットワークの場としてご参加ください。

【開催概要】

開催日時：2012年11月15日（木） - 17日（土）

場 所：BEXCO（韓国釜山）

規 模：25ヶ国300社700ブース程

展示品目：シーフード館、水産機資材館、水産バイオ館

付帯行事：海外バイヤー招聘輸出商談会、国内ビジネス商談会、海外バイヤーの産業視察等

主 催：釜山広域市

締め切り：出展及び商談会 9月28日（金）、参観 10月26日（金）

申込み方法：下記申込書をFAXまたはメールにてお送り下さい。

※再参加10%割引有り

《支援内容》

KOTRA東京 担当：金智淑（キム・ジスク）

TEL03-3214-6926（直）、FAX03-3214-6950

email: romijk@kotra.or.jp

東京都千代田区丸の内3-4-1新国際ビル

お問い合わせ

鹿児島市輸出チャレンジ支援事業のご案内

鹿児島市では、市内の中小企業者等が、アジアで開催される国等主催の展示会や見本市等への出展、ミッションに参加する際に要する経費の一部を補助する「輸出チャレンジ支援事業」を実施します。概要につきましては下記のとおりです。お申込み・お問い合わせは鹿児島市経済政策課（099-216-1318）までご連絡ください。

《補助対象者》

納期が到来している市税を完納している、本市に主たる事業所を有する中小企業者等

《補助対象事業》

アジアで開催される国又は県、その他の公的機関・団体（日本貿易振興機構（JETRO）、（公社）鹿児島県貿易協会等）、民間企業（地元金融機関）等主催の展示会、見本市及び商談会並びにミッション等（以下「展示会等」という。）へ出展又は参加する事業が対象です。

《補助対象経費》

本事業の対象となる経費は、以下のとおりです。ただし、補助金の交付決定通知日以降の支出に係る経費が補助の対象となります。

(1) 出展料(2) 渡航費(3) 宿泊費（展示会等の開催期間中の宿泊費に限る。）(4) 広告宣伝活動費(5) 通訳費及び翻訳費

(6) 出展品等の輸送費(7) その他、市長が必要と認める経費

《補助金の額及び限度額》

補助対象経費の2分の1以内、1件あたり50万円を限度とします。

ただし、応募者が多数の場合、1件あたりの限度額に限らず、予算の範囲内で配分する場合があります。

《募集期間》

鹿児島市 経済政策課

お問い合わせ

TEL：099-216-1318 FAX：099-216-1320

E-Mail：kei-seisaku@city.kagoshima.lg.jp

〒892-8677 鹿児島市山下町11-1

見本市情報

～国内開催見本市～

開催期間	見本市名	URL
8月29日(水)～8月31日(金)東京ビッグサイト	◇第7回 ラーメン産業展 【食・飲料、食品加工、店舗用設備・機器、流通業、フランチャイズビジネス】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/RAMENEXPO_33469
9月5日(水)～9月6日(木)パシフィコ横浜	◇インタースタイル(ボードカルチャー&ファッション展示会) 【スポーツ、繊維・衣料、自転車】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/INTERSTYLEseptember_32907
9月5日(水)～9月7日(金)東京ビッグサイト	◇第74回東京国際ギフト・ショー秋2012 【ギフト用品、手工芸品、販促用品、家具・インテリア用品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/TIGS_34138
9月5日(水)～9月7日(金)幕張メッセ	◇JASIS 2012(分析展2012(第50回)/科学機器展2012(第35回)) 【精密・測定・試験機器、電気・電子、先端技術】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/JASIS2012_34090
9月6日(木)～9月7日(金)神戸国際展示場	◇国際フロンティア産業メッセ2012【環境、通信、先端技術】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/TheInternational_33735
9月10日(月)～9月12日(水)東京ビッグサイト	◇ダイエット&ビューティーフェア 2012(第11回) 【化粧品、美容関連用品、ヘルスケア、保健産業、保健用品】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/Diet_33501
9月11日(火)～9月14日(金)東京ビッグサイト	◇国際物流総合展 2012【物流】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/LOGISTECHTOKYO_28943
9月12日(水)～9月14日(金)インテックス大阪	◇フードテック2012 【食品加工、店舗用設備・機器、ディスプレイ、包装】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/FOODTECH2012_33527
9月12日(水)～9月14日(金)東京ビッグサイト	◇第14回 自動認識総合展 AUTO ID EXPO 2012 【警備、電気・電子、光学、通信、情報処理】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/AUTOID_33565
9月13日(木)～9月15日(土)東京ビッグサイト	◇第54回 サイン & ディスプレイショウ【広告】	http://www.jetro.go.jp/j- messe/tradefair/S_33844

見本市情報

～海外開催見本市～

開催期間	見本市名	URL
9月17日(月)～9月20日(木)モスクワ / ロシア	◇21st International Food & Drinks Exhibition【食・飲料、食品加工】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/WorldFood_36296
9月18日(火)～9月21日(金)ドイツ / ベルリン	◇InnoTrans 2012 International Trade Fair for Transport Technology - Innovative Components, Vehicles, Systems - 【鉄道、その他の輸送用機器、交通】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/InnoTrans2012_33526
9月20日(木)～9月22日(土)米国 / ボルチモア	◇Natural Products Expo East 2012【ヘルスケア、保健産業、保健用品】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/NPEE2012_35304
9月20日(木)～9月27日(木)ドイツ / ハノーバー	◇the 64th IAA Commercial Vehicles 2012 【自動車、自動車補修・サービス用品、自動二輪車】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/IAA2012_34741
9月26日(水)～9月29日(土)イタリア / ベローナ	◇MARMOMACC - 47th International Trade Fair for Stone, Design and Technologies【鉱物、土石、工具、建築・建設】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/MARMOMACC_34789
10月9日(火)～10月11日(木)米国 / ラスベガス	◇IMEX America 2012【観光・旅行、見本市・コンベンション産業関連】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/IMEXAmerica_35321
10月9日(火)～10月11日(木)スペイン / マドリード	◇CPhI Worldwide 2012【医薬品、製薬・製剤、薬学】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/CPhIWorldwide_32982
10月10日(水)～10月14日(日)ドイツ / フランクフルト	◇Frankfurt Book Fair (フランクフルトブックフェア)【書籍】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/FRANKFURTERBUCHMESS_34740
10月13日(土)～10月16日(火)中国 / 香港	◇Hong Kong Electronics Fair (Autumn Edition) 【通信、電気・電子】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/HKEFAE2012_33221
10月15日(月)～10月19日(金)中国 / 広州	◇第112回中国輸出入商品交易会 秋交会(第一期)【総合見本市】	http://www.jetro.go.jp/j-messe/tradefair/CantonFair_35925



【主催者挨拶】



【熱弁をふるう渡辺講師】



【熱心に聞き入るセミナー参加者】

「グローバルセミナー」 開催報告

7月27日（金）にマリンパレスかごしまにおいて、三井住友銀行と共催で「グローバルセミナー」を開催いたしました。

三井住友銀行グローバルアドバイザー部渡辺部長を講師に迎え、最新のデータを元に今日の中国経済を解説し、また個人消費の動向を軸とした、中国の関税や物流、輸入規制等に加えて、アジア主要各国の投資環境について講演いたしました。

第1部では、「活性化する中国の個人消費と人民元クロスボーダー取引」と題し、資料をもとに中国の状況や人民元のクロスボーダー取引の仕組み及び活用方法について詳しく解説がなされました。

第2部では、「アジア主要各国の投資環境」と題しまして、アジア国・地域別にデータ比較を行い今後の展開有望国・地域についての有望理由や課題等についてポイントを絞った解説がなされました。

参加した方々からは、「大変勉強になった」「満足 of いくセミナーであった」との声が多くの方から聞かれました。

タイ国からの輸出希望企業リスト (2012. 7月分)

No.	会社名	WebPage	商材
1	Alie-F Co.,Ltd.	http://www.onemorning.net	Toothbrush
2	HENRY GORDON ENTERPRISE CO.,LTD.		Salted Jelly Fish
3	LIMSAKDAKUL AGRICLUTURAL INDUSTRIAL CO.	http://www.limsakdakul.com	Agricultural Products,Grains,Maize,Soy Bean,Rice, Job's Tears,Sesame Seeds
4	JAGUAR INDUSTRIES (THAILAND) CO.,LTD.	http://www.jaguarware.com	Stainless Steel Kitchenware,Tableware,Cutlery,Stainless Steel Scraps,Sheet, Material for Knives
5	Asama Silk Scarves and Shawls		Silk Scarves, Shawls
6	T.A.T. (Thailand) Co.,Ltd.	http://www.mitsumaru.com/	Home Electric & Electronic Appliances
7	Nesta Food Co.,Ltd.	http://www.nestafood.com	Rice, Sugar, Canned Beverage & Food,Frozen Food,Ready-to-Eat,Thai Food Ingredients,Sauce, Curry Paste
8	C.S.G. COMPANY LIMITED		SMOKED RUBBER SHEET
9	Lanta Manex Co.,Ltd.		Gold & Silver Jewelry,Premium Gift

情報元:タイ国政府貿易センター福岡

〒810-0001福岡市中央区天神1-13-2興銀ビル8F TEL 092-751-6311 FAX 092-751-6522

<http://www.thaitrade.jp/> e-mail:ttcfkk@thaitrade.jp

<http://www.thaitrade.com/japan/partners/index.html>

近 着 図 書 資 料 情 報

★ここでは、かごしま海外ビジネス支援センターライブラリーで入手した図書を紹介しています。載掲されている資料は自由に閲覧することができます。

★ライブラリーでは、設置してあるパソコンを自由にご利用いただき、インターネットを使って貿易に関する情報を入手できます。パソコンのご利用は無料ですのでどうぞご利用ください！！

※セキュリティの為、一部閲覧できないサイトもございます。

★また、図書や資料等の充実を図るため、みなさまからのご要望もうけつけております。揃えてほしい資料等がございましたら、事務局までご連絡ください。

ライブラリー近着図書(H24.6.21～H24.7.20)

番号	資料名	発行者名	受入年月日
1	日経ビジネス 2012. 6. 25	株式会社日経BP社	2012/06/25
2	日経ビジネス 2012. 7. 2	株式会社日経BP社	2012/07/02
3	JETRO Food & Agriculture No. 2895 2012年7月9日	日本貿易振興機構	2012/07/11
4	日経ビジネス 2012. 7. 16	株式会社日経BP社	2012/07/16
5	中国成長企業 50社 華東編	株式会社カナリア書房	2012/07/16
6	香港・マカオ進出完全ガイド	株式会社カナリア書房	2012/07/16
7	ハロー華南2011 Vol. 2	クラウンライン	2012/07/16
8	中国成長企業 50	株式会社カナリア書房	2012/07/16
9	ベトナム進出ベストパートナー 50	株式会社カナリア書房	2012/07/16
10	中国ビジネス最前線	株式会社カナリア書房	2012/07/16
11	インドネシア進出完全ガイド	株式会社カナリア書房	2012/07/16
12	ハローインドネシア 2011-2012 Vol. 12	クラウンライン	2012/07/16
13	2010年度 ベトナムパイヤーズガイド ～ホーチミン編～	株式会社カナリア書房	2012/07/16
14	中国・華南進出完全ガイド	株式会社カナリア書房	2012/07/16
15	今こそフィリピンビジネス ～アジア投資の穴場～	株式会社カナリア書房	2012/07/16
16	カンボジアビジネス最新事情	株式会社カナリア書房	2012/07/16
17	ベトナム進出完全ガイド ベトナム最新事情と投資貿易実務 改訂版	株式会社カナリア書房	2012/07/16
18	ベトナム成長企業 50社 ハノイ版	株式会社カナリア書房	2012/07/16
19	ベトナム建設企業 50選 ホーチミン編	株式会社カナリア書房	2012/07/16
20	ベトナム成長企業 50社 ホーチミン編 2012年度版	株式会社カナリア書房	2012/07/16
21	台頭するインド 知られざる世界の巨大市場『インド』の実情に迫る	株式会社カナリア書房	2012/07/16
22	Business Life Guide ベトナムホーチミン編 2010年度版	株式会社カナリア書房	2012/07/16
23	ハロー上海 2011. 4-2012. 3 Vol. 7	クラウンライン	2012/07/16
24	ベトナムIT企業100選	株式会社カナリア書房	2012/07/16

鹿児島税関支署 管内貿易概況（速報値）

平成 24 年 6 月分

輸出

前年同月比 大幅な減少（-44.6%）
（4ヵ月連続の減少）

輸入

前年同月比 微減（-1.1%）
（3ヵ月連続の減少）

輸出

「ゴム製品」（114.4%）、「再輸出品」（4.5倍）及び「金属鉱及びくず」（2.8倍）が増加したものの「電気機器」（16.6%）、「パルプ及び古紙」（88.2%）が減少したことにより、総額では、20億65百万円と4ヵ月連続の減少となった。

輸入

「飼料」（114.6%）、「石油製品」（26.7倍）が増加したものの、最大のウェイトを占める「原油及び粗油」（98.3%）、「穀物及び同調製品」（69.7%）が減少したことにより総額では、1,270億04百万円と3ヵ月連続の減少となった。

管内動向

参照：付表1、2ページ

	貿易額	前年同月比	増減等
輸 出 額	20億65百万円	55.4 %	4ヵ月連続の減少
輸 入 額	1,270億04百万円	98.9 %	3ヵ月連続の減少

（注）百万円未満の価格は四捨五入、以下同じ。

輸出

参照：付表－3ページ

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	4億44百万円	111.4 %	21.5 %	アメリカ、オーストラリア、ロシア
電気機器	3億91百万円	16.6 %	19.0 %	アメリカ、ドイツ、韓国
再輸出品	2億83百万円	4.5 倍	13.7 %	韓国、中国、シンガポール
パルプ及び古紙	1億98百万円	88.2 %	9.6 %	中国、韓国
金属鉱及びくず	1億60百万円	2.8 倍	7.8 %	中国、韓国

輸入

参照：付表－4ページ

参考：「原油及び粗油」前々年同月比：（価格）111.4%（数量）86.7%
（輸入額：961億72百万円、数量：210万kℓ）である。

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油 （数量）	1,071億11百万円 182万kℓ	98.3 % 98.4 %	84.3 %	KSA、インドネシア、UAE、カタール、ガボン クウェート、イラク、オマーン、ベトナム、イラン、ロシア
穀物及び同調製品	61億56百万円	69.7 %	4.8 %	アメリカ、オーストラリア、ウクライナ
（とうもろこし）	48億42百万円	84.8 %	（ 3.8 %）	（アメリカ、ウクライナ）
（こうりゃん（飼料用））	6億43百万円	53.1 %	（ 0.5 %）	（オーストラリア、アルゼンチン）
（大麦及びはだか麦）	3億26百万円	23.9 %	（ 0.3 %）	（オーストラリア）
飼料	35億04百万円	114.6 %	2.8 %	ブラジル、中国、アメリカ
石油製品	18億01百万円	26.7 倍	1.4 %	韓国、中国、シンガポール

【飼料】には、『植物性油かすー22億32百万円』や、『魚の粉及びミールー4億99百万円』が含まれる。

KSA：サウジアラビア
UAE：アラブ首長国連邦

鹿児島支署

	貿易額	前年同月比	増減等
輸 出 額	3 億 6 9 百万円	12.4 倍	4 ヶ月ぶりの増加
輸 入 額	1, 1 2 5 億 7 1 百万円	97.8 %	3 ヶ月連続の減少

輸出動向 参照：付表－７ページ（上欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
再輸出品	2億31百万円	殆全 増	62.7 %	韓国
金属鉱及びくず	1億05百万円	15.6 倍	28.5 %	中国、韓国
プラスチック	14百万円	93.3 %	3.8 %	中国

輸入動向 参照：付表－７ページ（上欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油	1,071億11百万円 182万kℓ	98.3 % 98.4 %	95.1 %	KSA、インドネシア、UAE、カタール、ガボン クウェート、イラク、オマーン、ベトナム、イラン、ロシア
穀物及び同調製品	21億35百万円	65.6 %	1.9 %	アメリカ、オーストラリア、ウクライナ
天然ガス及び製造ガス	14億48百万円	116.3 %	1.3 %	オーストラリア
魚介類及び同調製品	10億87百万円	2.1 倍	1.0 %	中国

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこし－16億59百万円』や、『大麦及びはだか麦－2億56百万円』が含まれる。

【飼料】には、『植物性油かす－4億90百万円』や、『ふすま－29百万円』が含まれる。

* 平成20年6月30日をもって喜入出張所が廃止となり、同年7月1日以降、鹿児島税関支署に業務移管となった。

鹿児島空港出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸 出 額	9 0 百万円	33.1 %	2 ヶ月ぶりの減少
輸 入 額	1 億 2 5 百万円	2.2 倍	3 ヶ月ぶりの増加

輸出動向 参照：付表－７ページ（下欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
一般機械	30百万円	58.1 %	33.8 %	アメリカ
電気機器	22百万円	12.4 %	24.3 %	台湾、タイ
再輸出品	13百万円	77.8 %	14.5 %	中国

輸入動向 参照：付表－７ページ（下欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
生きた動物	1億16百万円	2.4 倍	92.7 %	カナダ
電気機器	4百万円	3.3 倍	3.2 %	中国

志布志出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸 出 額	11億94百万円	39.6 %	3ヵ月連続の減少
輸 入 額	103億10百万円	86.7 %	5ヵ月連続の減少

輸出動向 参照：付表－8ページ（上欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	4億42百万円	111.1 %	37.1 %	アメリカ、オーストラリア、ロシア
電気機器	3億63百万円	16.6 %	30.4 %	アメリカ、ドイツ
原皮及び毛皮（未仕上）	1億27百万円	88.6 %	10.7 %	ベトナム、タイ、香港

輸入動向 参照：付表－8ページ（上欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
穀物及び同調製品	40億15百万円	72.0 %	38.9 %	アメリカ、アルゼンチン、ウクライナ
飼料	27億66百万円	126.6 %	26.8 %	ブラジル、アメリカ、中国
生ゴム	16億11百万円	95.1 %	15.6 %	インドネシア、台湾、タイ

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこし－31億83百万円』や、『こうりゃん（飼料用）－4億38百万円』が含まれる。

【飼料】には、『植物性油かす－17億40百万円』や、『魚の粉及びミール－3億04百万円』が含まれる。

川内出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸 出 額	3億61百万円	106.4 %	4ヵ月ぶりの増加
輸 入 額	24億04百万円	2.7 倍	8ヵ月連続の増加

輸出動向 参照：付表－8ページ（中欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
パルプ及び古紙	1億86百万円	89.4 %	51.7 %	中国、韓国
金属鉱及びくず	55百万円	106.6 %	15.2 %	中国
紙類及び同製品	43百万円	110.9 %	11.9 %	フィリピン、中国、マレーシア

輸入動向 参照：付表－8ページ（中欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
石油及び同製品	16億62百万円	全 増	69.2 %	韓国
木製品及びコルク製品（除家具）	2億86百万円	47.0 %	11.9 %	ベトナム
飼料	2億17百万円	2.7 倍	9.0 %	ペルー、チリ、エクアドル

枕崎出張所

	貿易額	前年同月比	増減等
輸 出 額	52 百万円	75.4 %	2 ヶ月連続の減少
輸 入 額	15 億 94 百万円	3.7 倍	3 ヶ月ぶりの増加

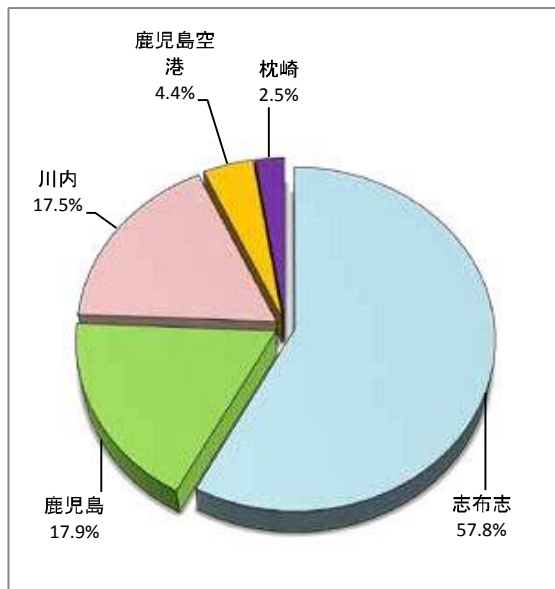
輸出動向 参照：付表－8ページ（下欄 左側）

品名	輸出額	前年同月比	構成比	主な仕向国
魚介類及び同調製品	52百万円	75.4 %	100.0 %	タイ
—	—	—	—	

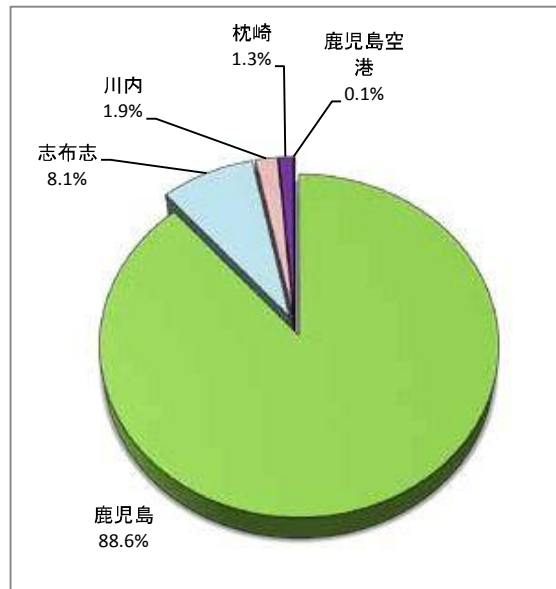
輸入動向 参照：付表－8ページ（下欄 右側）

品名	輸入額	前年同月比	構成比	主な仕出国
その他の雑製品	12億16百万円	全 増	76.3 %	中国
魚介類及び同調製品	3億79百万円	88.5 %	23.7 %	台湾、フィリピン

鹿児島管内輸出入額構成比グラフ



輸出額 6月分
20 億 65 百万円



輸入額 6月分
1,270 億 04 百万円

平成 24 年 7 月 27 日
鹿 児 島 税 関 支 署

[公表資料]

鹿 児 島 税 関 支 署 管 内 貿 易 速 報

[平成 2 4 年 6 月分]

◎鹿児島税関支署〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	6月分	前年同月比	管内比	累 計	前年同期比	管内比
輸 出	2,065	55.4%	5.1%	13,001	83.0%	5.2%
輸 入	127,004	98.9%	83.4%	810,553	101.7%	82.8%
入(△)出超	△ 124,939	-	-	△ 797,552	-	-

鹿児島税関支署の管轄……鹿児島県（出水市・郡を除く）

◎長崎税関〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	6月分	前年同月比	累 計	前年同期比
輸 出	40,644	104.3%	250,220	92.9%
輸 入	152,196	96.7%	979,428	102.2%
入(△)出超	△ 111,552	-	△ 729,208	-

注 1. 輸出はFOB価格、輸入はCIF価格による。

2. 輸出は当該貨物を積載する船舶又は航空機の出港の日、輸入は当該貨物の許可の日（蔵入貨物、移入貨物及び輸入許可前引取貨物は、それぞれ当該貨物の蔵入、移入、許可前引取の承認の日）をもって計上。

3. 本資料を他に転載する場合は、必ず鹿児島税関支署の資料に基づく旨を注記してください。

照会先： 鹿児島税関支署 統括審査官部門 TEL099-260-3108、3109

4. 本資料及び長崎税関管内分の貿易概況は以下ホームページでご覧になれます。

長崎税関ホームページ <http://www.customs.go.jp/nagasaki/>

5. 以下ホームページで全国分の貿易統計の閲覧ができます。

財務省貿易統計 <http://www.customs.go.jp/toukei/info/index.htm>

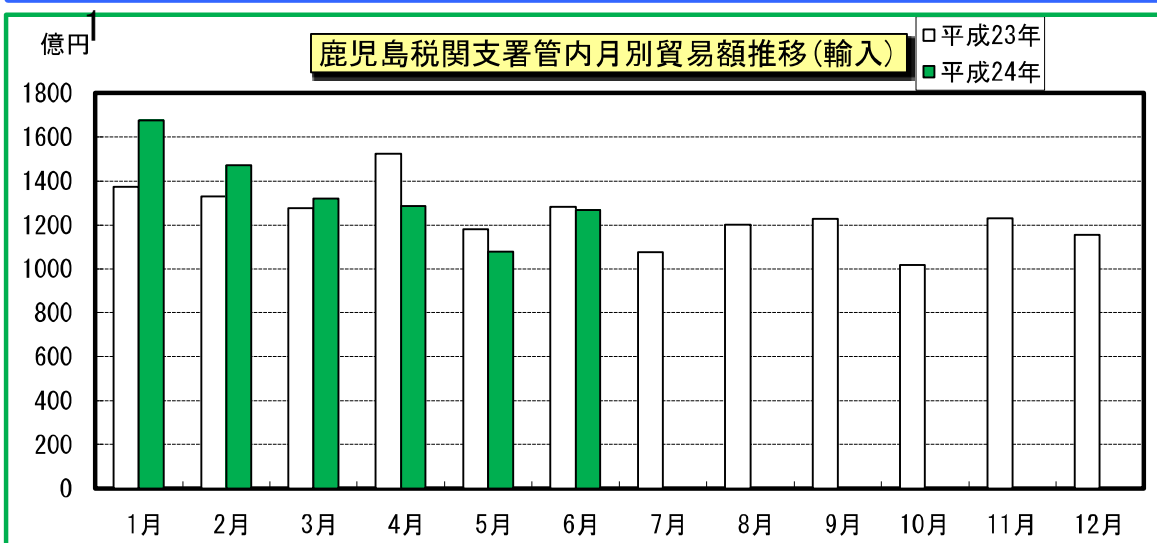
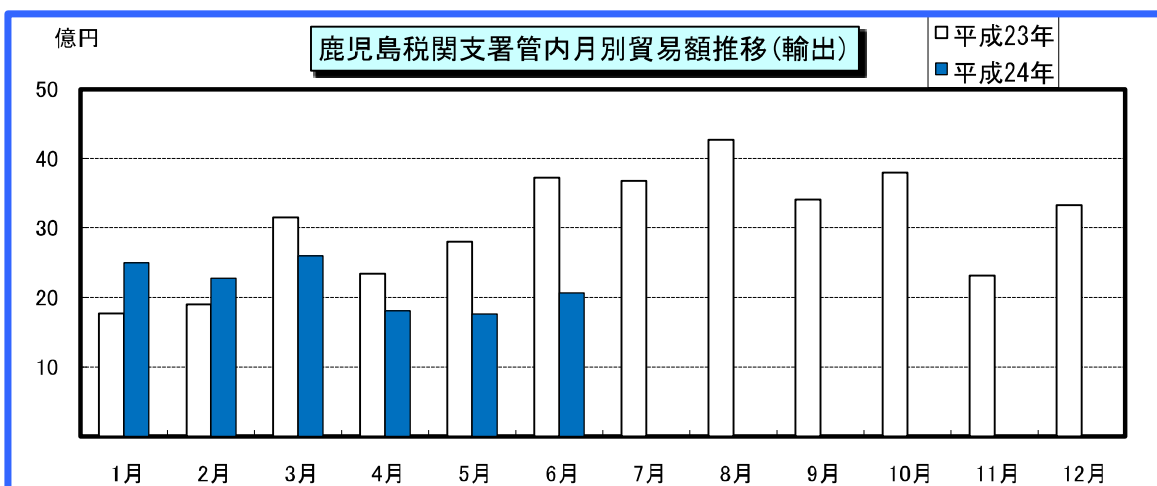
[付表] 1

◎鹿児島税関支署管内月別貿易額推移

(単位：百万円、%)

区分	輸 出			輸 入		
	平成24年	平成23年	前年同月比	平成24年	平成23年	前年同月比
1月	2,496	1,764	141.5%	167,748	137,220	122.2%
2月	2,272	1,899	119.6%	147,207	133,114	110.6%
3月	2,602	3,147	82.7%	132,031	127,616	103.5%
4月	1,806	2,340	77.2%	128,538	152,591	84.2%
5月	1,760	2,798	62.9%	108,026	118,134	91.4%
6月	2,065	3,725	55.4%	127,004	128,352	98.9%
7月		3,682			107,651	
8月		4,270			120,209	
9月		3,405			122,599	
10月		3,801			101,606	
11月		2,312			123,074	
12月		3,323			115,507	
累計	13,001	36,467	83.0%	810,553	1,487,673	101.7%

累計は1月から当月までの累計である。輸出の当月分、輸入の当月分及び前月分は速報値である。



〔付表〕2

◎鹿児島税関支署〔管内主要輸出品〕表

〔平成２４年６月分〕

(単位：千円)

商 品 名	単位	当 月 分					１月以降累計			
		数量	価額	前年同月比		構成比	数量	価額	前年同期比	
				数量	価額				数量	価額
総額			2,064,903		55.4%	100.0%		13,000,998		83.0%
食料品及び動物			95,818		53.5%	4.6%		543,416		43.1%
肉類及び同調製品	MT	107	21,990	53.5倍	187.6%	1.1%	472	93,772	3.9倍	131.2%
魚介類及び同調製品	MT	420	65,749	34.9%	40.2%	3.2%	2,972	395,603	45.3%	34.8%
魚介類(生鮮)	MT	420	65,749	34.9%	40.5%	3.2%	2,958	379,227	45.3%	34.2%
食料に適さない原材料			545,890		103.2%	26.4%		3,303,093		126.8%
原皮及び毛皮(未仕上)	MT	862	127,126	80.0%	88.6%	6.2%	6,469	945,634	96.7%	116.2%
木材及びコルク			29,372		52.8%	1.4%		132,147		56.2%
パルプ及び古紙	MT	5,720	197,513	106.4%	88.2%	9.6%	30,271	930,712	136.6%	107.4%
織物用繊維及びびくず	MT	177	12,051	190.3%	121.7%	0.6%	909	49,989	171.5%	110.9%
粗鉱物	MT	1,302	19,611	59.8%	58.0%	0.9%	8,480	139,036	134.2%	124.0%
金属鉱及びびくず	MT	3,363	160,217	3.7倍	2.8倍	7.8%	23,895	1,047,684	2.8倍	2.0倍
(鉄鋼のくず)	MT	3,273	146,617	4.3倍	3.2倍	7.1%	23,322	973,284	3.0倍	2.2倍
化学製品			45,160		126.5%	2.2%		293,609		78.5%
プラスチック	MT	808	36,282	118.6%	145.5%	1.8%	4,602	197,730	93.8%	104.0%
原料別製品			516,714		108.0%	25.0%		3,359,003		100.2%
ゴム製品	MT	1,133	444,369	100.4%	111.4%	21.5%	7,591	3,056,187	97.9%	104.9%
ゴム加工材料	MT	19	11,564	100.0%	103.3%	0.6%	105	63,335	114.1%	118.2%
ゴムタイヤ及びチューブ	KG	1,113,832	432,805	100.3%	111.7%	21.0%	7,485,765	2,992,852	97.7%	104.7%
紙類及び同製品	MT	743	43,060	103.3%	110.9%	2.1%	2,703	160,947	98.8%	112.8%
紙及び板紙	MT	743	43,060	103.3%	110.9%	2.1%	2,697	159,984	98.6%	112.1%
金属製品			16,227		61.0%	0.8%		102,601		45.4%
機械類及び輸送用機器			572,347		23.5%	27.7%		2,880,437		37.8%
一般機械			157,139		2.4倍	7.6%		691,876		108.3%
原動機	KG	100,508	13,611	166.7%	158.6%	0.7%	630,738	83,831	152.4%	129.4%
金属加工機械			16,351		全増	0.8%		50,008		3.0倍
加熱用・冷却用機器			94,188		全増	4.6%		217,094		全増
電気機器			391,392		16.6%	19.0%		2,116,442		35.6%
半導体等電子部品			356,109		15.4%	17.2%		1,498,265		26.9%
輸送用機器			23,816		3.4倍	1.2%		72,119		6.9%
特殊取扱品			283,173		4.5倍	13.7%		2,569,957		7.4倍
再輸出品			283,173		4.5倍	13.7%		2,569,957		7.4倍

(注) 殆全増は、前年同月比が１００倍以上の場合に表示。

〔付表〕 3

◎鹿児島税関支署〔管内主要輸入品〕表

〔平成24年6月分〕

(単位：千円)

商 品 名	単位	当 月 分					1月以降累計			
		数量	価額	前年同月比		構成比	数量	価額	前年同期比	
				数量	価額				数量	価額
総額			127,003,708		98.9%	100.0%		810,553,012		101.7%
食料品及び動物			11,480,314		87.1%	9.0%		67,182,930		94.9%
魚介類及び同調製品	MT	3,007	1,503,004	87.5%	159.2%	1.2%	22,158	4,488,005	92.9%	106.6%
魚介類(生鮮・冷凍)	KG	2,948,429	1,466,900	85.8%	155.3%	1.2%	21,913,362	4,331,602	92.5%	105.1%
穀物及び同調製品	MT	241,926	6,156,002	79.2%	69.7%	4.8%	1,577,308	40,565,053	97.8%	93.5%
小麦及びメスリン	MT	12,998	308,479	129.0%	116.8%	0.2%	95,858	2,158,753	3.1倍	2.6倍
大麦及びはだか麦	MT	12,551	325,561	25.7%	23.9%	0.3%	94,191	2,274,887	59.3%	53.5%
とうもろこし	MT	185,811	4,842,258	95.5%	84.8%	3.8%	1,159,910	30,539,753	99.4%	97.7%
こうりゃん(飼料用)	MT	29,169	643,149	64.5%	53.1%	0.5%	218,455	5,258,473	99.0%	94.7%
果実及び野菜	KG	1,548,612	96,599	2.4倍	183.1%	0.1%	15,801,457	764,229	155.8%	165.0%
飼料	MT	86,773	3,503,543	106.9%	114.6%	2.8%	548,935	20,180,158	95.2%	94.3%
植物油かす	MT	55,321	2,231,537	114.7%	126.8%	1.8%	312,751	11,063,954	88.4%	81.8%
魚の粉及びミール	MT	5,215	499,078	98.2%	84.4%	0.4%	30,936	3,009,425	141.9%	118.7%
食料に適さない原材料			1,725,624		94.9%	1.4%		11,954,062		85.9%
生ゴム	MT	5,417	1,610,871	125.0%	95.1%	1.3%	36,180	11,070,905	102.3%	85.5%
天然ゴム	MT	3,822	1,142,874	108.5%	77.2%	0.9%	29,037	9,078,234	97.3%	78.4%
合成ゴム	MT	1,556	464,333	191.9%	2.2倍	0.4%	6,984	1,974,607	126.4%	144.7%
鉱物性燃料			110,366,977		100.1%	86.9%		701,755,450		100.8%
石油及び同製品			108,911,899		99.9%	85.8%		696,106,655		100.6%
原油及び粗油	KL	1,824,425	107,111,001	98.4%	98.3%	84.3%	11,588,979	685,376,688	90.8%	99.1%
石油製品			1,800,898		26.7倍	1.4%		10,729,967		29.6倍
天然ガス及び製造ガス	MT	20,010	1,451,022	91.9%	115.7%	1.1%	71,526	5,639,916	104.6%	126.9%
石油ガス類	MT	20,010	1,451,022	91.9%	115.7%	1.1%	71,526	5,639,916	104.6%	126.9%
化学製品			780,522		66.1%	0.6%		5,446,952		103.7%
元素及び化合物			463,058		62.1%	0.4%		3,516,250		100.8%
有機化合物			226,829		96.3%	0.2%		1,533,250		114.9%
無機化合物	MT	2,547	236,229	47.7%	46.4%	0.2%	22,436	1,983,000	87.5%	92.0%
原料別製品			966,883		64.3%	0.8%		7,249,007		84.4%
木製品及びコルク製品(除家具)			302,711		48.3%	0.2%		2,509,255		70.3%
パルプウッド等	MT	18,403	276,683	54.8%	45.9%	0.2%	129,705	2,239,229	67.1%	67.4%
非金属鉱物製品			172,607		64.2%	0.1%		1,711,823		92.6%
金属製品			236,183		58.8%	0.2%		1,480,856		82.5%
機械類及び輸送用機器			233,813		172.4%	0.2%		14,104,496		17.5倍
電気機器			194,262		7.2倍	0.2%		1,303,440		17.2倍
雑製品			1,380,556		10.5倍	1.1%		2,149,752		2.4倍
その他の雑製品			1,302,322		23.3倍	1.0%		1,689,861		4.0倍
美術品・収集品及びごつとう	KG	689	1,215,588	全増	全増	1.0%	689	1,215,588	全増	全増

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

〔付表〕4

◎鹿児島税関支署管内 輸出地域(国)別表 [平成24年6月分]

(単位：千円)

地域(国)別	当 月 分			1 月以降累計		
	価 額	前年同月比	構成比	価 額	前年同期比	構成比
総額	2,064,903	55.4%	100.0%	13,000,998	83.0%	100.0%
アジア	1,252,534	115.8%	60.7%	6,359,777	85.8%	48.9%
大韓民国	442,962	158.6%	21.5%	1,387,403	95.5%	10.7%
中華人民共和国	396,291	179.1%	19.2%	2,367,161	151.1%	18.2%
台湾	73,590	63.9%	3.6%	486,563	45.9%	3.7%
香港	41,788	53.9%	2.0%	407,782	82.2%	3.1%
ベトナム	66,194	6.5倍	3.2%	625,112	188.1%	4.8%
タイ	127,707	49.8%	6.2%	567,777	58.3%	4.4%
シンガポール	25,095	97.9%	1.2%	186,090	61.2%	1.4%
マレーシア	23,415	49.8%	1.1%	90,600	49.6%	0.7%
フィリピン	38,543	2.7倍	1.9%	118,423	136.8%	0.9%
カンボジア	16,949	65.0%	0.8%	97,662	156.6%	0.8%
大洋州	129,849	78.2%	6.3%	719,290	86.7%	5.5%
オーストラリア	129,849	78.2%	6.3%	714,487	91.1%	5.5%
北米	515,956	128.8%	25.0%	3,250,252	90.0%	25.0%
カナダ	2,473	全増	0.1%	565,683	全増	4.4%
アメリカ合衆国	513,483	128.2%	24.9%	2,684,569	74.3%	20.6%
中南米	1,500	62.0%	0.1%	82,202	46.8%	0.6%
パナマ	1,500	62.0%	0.1%	12,157	42.0%	0.1%
西欧	126,904	6.2%	6.1%	1,989,972	56.3%	15.3%
ドイツ	123,976	6.1%	6.0%	750,696	21.4%	5.8%
スペイン	2,928	全増	0.1%	33,275	174.8%	0.3%
中東欧・ロシア等	29,430	35.8倍	1.4%	393,556	82.4倍	3.0%
ロシア	29,430	35.8倍	1.4%	393,556	82.4倍	3.0%
中東	7,631	75.7%	0.4%	43,329	76.5%	0.3%
イラン	1,263	39.9%	0.1%	10,452	72.7%	0.1%
アラブ首長国連邦	6,368	92.2%	0.3%	32,877	77.7%	0.3%
アフリカ	1,099	6.2%	0.1%	162,620	3.6倍	1.3%
南アフリカ共和国	1,099	6.2%	0.1%	29,504	65.2%	0.2%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

◎鹿児島税関支署管内 輸入地域(国)別表 [平成24年6月分]

(単位：千円)

地域(国)別	当 月 分			1 月以降累計		
	価 額	前年同月比	構成比	価 額	前年同期比	構成比
総額	127,003,708	98.9%	100.0%	810,553,012	101.7%	100.0%
アジア	28,487,820	171.2%	22.4%	138,224,464	130.7%	17.1%
大韓民国	1,978,742	3.2倍	1.6%	25,089,797	8.3倍	3.1%
中華人民共和国	4,296,004	164.8%	3.4%	14,692,291	127.6%	1.8%
台湾	611,448	174.5%	0.5%	2,270,082	120.7%	0.3%
ベトナム	2,441,817	63.3%	1.9%	23,213,322	186.9%	2.9%
タイ	423,107	74.0%	0.3%	3,573,890	97.4%	0.4%
シンガポール	50,897	3.0倍	0.0%	149,470	139.4%	0.0%
マレーシア	22,523	13.1%	0.0%	137,591	51.3%	0.0%
フィリピン	239,579	2.1倍	0.2%	824,308	89.3%	0.1%
インドネシア	18,226,167	2.5倍	14.4%	61,058,561	98.8%	7.5%
インド	137,256	12.1%	0.1%	7,039,016	69.7%	0.9%
スリランカ	53,413	65.5倍	0.0%	123,779	80.7倍	0.0%
大洋州	2,239,003	57.6%	1.8%	14,014,143	129.9%	1.7%
オーストラリア	2,202,658	59.6%	1.7%	13,347,319	133.3%	1.6%
マーシャル	34,973	全増	0.0%	207,572	全増	0.0%
北米	4,609,264	73.3%	3.6%	32,480,857	84.7%	4.0%
カナダ	137,683	145.2%	0.1%	832,945	30.3%	0.1%
アメリカ合衆国	4,471,581	72.2%	3.5%	31,647,912	89.0%	3.9%
中南米	2,565,173	157.0%	2.0%	6,721,485	85.7%	0.8%
エクアドル	25,480	15.5%	0.0%	234,639	47.0%	0.0%
ペルー	288,009	2.1倍	0.2%	1,234,256	2.9倍	0.2%
チリ	42,791	7.0%	0.0%	1,082,859	67.0%	0.1%
ブラジル	1,266,266	殆全増	1.0%	1,650,204	130.0%	0.2%
ウルグアイ	9,362	全増	0.0%	21,161	2.3倍	0.0%
アルゼンチン	933,265	135.7%	0.7%	2,454,161	63.3%	0.3%
西欧	196,487	133.4%	0.2%	1,686,487	158.1%	0.2%
アイルランド	14,288	全増	0.0%	23,641	全増	0.0%
オランダ	6,200	112.4%	0.0%	54,831	128.7%	0.0%
ベルギー	94,602	192.3%	0.1%	548,675	109.1%	0.1%
フランス	11,088	22.7%	0.0%	165,451	84.3%	0.0%
ドイツ	49,527	2.9倍	0.0%	106,463	132.9%	0.0%
中東欧・ロシア等	2,538,243	殆全増	2.0%	21,690,500	72.0%	2.7%
ロシア	1,563,161	全増	1.2%	15,842,754	52.6%	2.0%
ハンガリー	97,360	全増	0.1%	248,474	全増	0.0%
ルーマニア	136,186	全増	0.1%	402,967	全増	0.0%
ブルガリア	89,026	全増	0.1%	327,937	全増	0.0%
リトアニア	7,439	4.6倍	0.0%	8,329	2.8倍	0.0%
ウクライナ	645,071	全増	0.5%	4,792,562	全増	0.6%
中東	72,701,338	72.9%	57.2%	517,871,414	91.5%	63.9%
イラン	1,777,529	31.2%	1.4%	25,360,122	46.0%	3.1%
イラク	6,361,468	全増	5.0%	32,757,460	79.9%	4.0%
サウジアラビア	18,403,844	64.1%	14.5%	165,877,489	73.4%	20.5%
クウェート	7,669,163	60.9%	6.0%	79,847,658	187.2%	9.9%
カタール	15,735,411	2.4倍	12.4%	75,432,710	186.8%	9.3%
オマーン	6,272,271	全増	4.9%	25,239,284	64.2%	3.1%
アラブ首長国連邦	16,481,652	35.6%	13.0%	113,356,691	93.3%	14.0%
アフリカ	13,652,077	殆全増	10.7%	77,847,997	2.1倍	9.6%
ガボン	13,652,077	全増	10.7%	63,795,441	全増	7.9%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

○鹿児島税関支署管内 官署別 主要輸出入品表(1)

[平成24年6月分]

(単位：千円)

区分	輸 出						輸 入							
	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比		品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比		構成比	
					数 量	価 額					数 量	価 額		
鹿児島税関支署	総額			369,133		12.4倍 100.0%	総額			112,570,808		97.8% 100.0%		
	飲料及びたばこ			388		全増 全増 0.1%	食料品及び動物			3,820,742		82.7% 3.4%		
	飲料	KL	-	388	全増	全増 0.1%	肉類及び同調製品	MT	110	22,896	76.4%	56.6%	0.0%	
	食料に適さない原材料			105,337		15.6倍 28.5%	鶏肉（生鮮・冷凍）	MT	95	15,708	133.8%	191.4%	0.0%	
	金属鉱及びくず	MT	2,464	105,337	54.8倍	15.6倍 28.5%	魚介類及び同調製品	MT	824	1,087,455	146.6%	2.1倍 1.0%		
	（鉄鋼のくず）	MT	2,464	105,337	全増	全増 28.5%	魚介類（生鮮・冷凍）	KG	766,438	1,051,351	136.5%	2.0倍 0.9%		
	化学製品			14,173		93.3% 3.8%	魚介類の調製品	MT	58	36,104	全増	全増 0.0%		
	プラスチック	MT	291	14,173	73.9%	93.3% 3.8%	穀物及び同調製品	MT	81,836	2,134,597	74.1%	65.6%	1.9%	
	原料別製品			8,081		127.1% 2.2%	入麦及びはだか麦	MT	9,714	256,081	31.8%	29.4%	0.2%	
	非金属鉱物製品			7,842		123.4% 2.1%	とうもろこし	MT	62,160	1,659,258	93.8%	85.9%	1.5%	
	金属製品			239		全増 0.1%	こうりゃん（飼料用）	MT	9,259	204,961	106.5%	93.2%	0.2%	
	手道具類及び機械用工具	KG	150	239	全増	全増 0.1%	果実及び野菜	KG	1,153,000	55,364	3.9倍	4.2倍 0.0%		
	機械類及び輸送用機器			9,795		全増 2.7%	野菜	KG	1,153,000	55,364	3.9倍	4.2倍 0.0%		
	輸送用機器			9,795		全増 2.7%	飼料	MT	13,822	520,430	74.8%	65.8%	0.5%	
	鉄道用車両			1,995		全増 0.5%	ふすま	MT	1,547	29,400	164.7%	154.7%	0.0%	
	自動車	NO	1	1,800	全増	全増 0.5%	植物性油かす	MT	12,260	489,765	76.4%	78.5%	0.4%	
	特殊取扱品			231,359		殆全増 62.7%	食料に適さない原材料			28,018		154.2%	0.0%	
	再輸出品			231,359		殆全増 62.7%	粗鉱物	MT	3,275	7,340	全増	全増 0.0%		
							粗鉱物（除りん鉱石）	MT	3,275	7,340	全増	全増 0.0%		
							その他の動植物性原材料			20,678		113.8%	0.0%	
							動物性原材料	MT	120	20,678	99.2%	113.8%	0.0%	
							鉱物性燃料			108,688,223		98.5%	96.6%	
							石油及び同製品			107,240,681		98.3%	95.3%	
							原油及び粗油	KL	1,824,425	107,111,001	98.4%	98.3%	95.1%	
							石油製品			129,680		198.9%	0.1%	
							天然ガス及び製造ガス	MT	19,997	1,447,542	92.0%	116.3%	1.3%	
						石油ガス類	MT	19,997	1,447,542	92.0%	116.3%	1.3%		
						化学製品			25,192		32.9%	0.0%		
						染料・なめし剤及び着色剤	KG	27,709	24,829	全増	全増 0.0%			
						塗料類	KG	27,709	24,829	全増	全増 0.0%			
						原料別製品			5,354		87.0%	0.0%		
						金属製品			5,354		87.0%	0.0%		
						機械類及び輸送用機器			3,279		17.8%	0.0%		
						一般機械			2,343		12.7%	0.0%		
鹿児島空港出張所	総額			89,935		33.1% 100.0%	総額			124,642		2.2倍 100.0%		
	食料品及び動物			10,783		2.3倍 12.0%	食料品及び動物			115,502		2.4倍 92.7%		
	肉類及び同調製品	MT	1	8,962	100.0%	2.1倍 10.0%	生きた動物	NO	184	115,502	176.9%	2.4倍 92.7%		
	魚介類及び同調製品	MT	2	1,821	-	3.3倍 2.0%	鳥	NO	184	115,502	176.9%	2.4倍 92.7%		
	魚介類（生鮮）	MT	2	1,821	-	3.3倍 2.0%	食料に適さない原材料			242		全増 0.2%		
	化学製品			3,205		187.1% 3.6%	その他の動植物性原材料			242		全増 0.2%		
	精油・香料及び化粧品類	MT	1	3,205	100.0%	187.1% 3.6%	植物性原材料			242		全増 0.2%		
	くつずみ及びクレンザー類	MT	1	2,443	-	2.1倍 2.7%	鉱物性燃料			798		全増 0.6%		
	原料別製品			9,988		53.8% 11.1%	石油及び同製品			798		全増 0.6%		
	金属製品			9,628		53.2% 10.7%	石油製品			798		全増 0.6%		
	手道具類及び機械用工具	KG	406	9,628	39.8%	53.2% 10.7%	機械類及び輸送用機器			3,948		142.0%	3.2%	
	機械類及び輸送用機器			52,911		23.1% 58.8%	電気機器			3,948		3.3倍 3.2%		
	一般機械			30,394		58.1% 33.8%	雑製品			2,729		81.4%	2.2%	
	電気機器			21,839		12.4% 24.3%	バッグ類	KG	325	470	全増	全増 0.4%		
	半導体等電子部品			21,103		14.0% 23.5%	衣類及び同付属品			2,259		全増 1.8%		
	自動車用等の電気機器			736		全増 0.8%	衣類付属品	KG	574	1,706	全増	全増 1.4%		
	輸送用機器			678		125.8% 0.8%	特殊取扱品			1,423		全増 1.1%		
	航空機類			678		125.8% 0.8%	再輸出品			1,423		全増 1.1%		
	特殊取扱品			13,048		77.8% 14.5%								
	再輸出品			13,048		77.8% 14.5%								

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 7

○鹿児島税関支署管内 官署別 主要輸出入品表(2)

[平成24年6月分]

(単位：千円)

区分	輸 出						輸 入							
	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比		構成比	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同月比		構成比
					数 量	価 額						数 量	価 額	
志布志出張所	総額			1,193,522		39.6%	100.0%	総額			10,310,246		86.7%	100.0%
	食料品及び動物			3,354		4.3%	0.3%	食料品及び動物			6,904,161		86.5%	67.0%
	魚介類及び同調製品	MT	13	3,354	3.4%	5.0%	0.3%	酪農品及び鳥卵	MT	408	72,397	63.7%	60.9%	0.7%
	魚介類（生鮮）	MT	13	3,354	3.4%	5.1%	0.3%	穀物及び同調製品	MT	160,002	4,014,837	82.1%	72.0%	38.9%
	飲料及びたばこ			3,096		69.1%	0.3%	小麦及びメスリン	MT	12,998	308,479	129.0%	116.8%	3.0%
	飲料	KL	6	3,096	37.5%	69.1%	0.3%	大麦及びはだか麦	MT	2,837	69,480	15.5%	14.2%	0.7%
	食料に適さない原材料			194,485		75.5%	16.3%	とうもろこし	MT	123,651	3,183,000	96.4%	84.2%	30.9%
	原皮及びも皮（未仕上）	MT	862	127,126	80.0%	88.6%	10.7%	こうりゃん（飼料用）	MT	19,910	438,188	54.5%	44.2%	4.3%
	木材及びコルク			29,372		55.0%	2.5%	飼料	MT	70,227	2,766,249	113.9%	126.6%	26.8%
	木材			29,372		55.0%	2.5%	植物性油かす	MT	43,041	1,740,368	133.6%	153.3%	16.9%
	パルプ及び古紙	MT	824	11,085	78.7%	72.9%	0.9%	魚の粉及びミール	MT	3,260	303,700	98.2%	80.8%	2.9%
	織物用繊維及びくず	MT	15	7,291	83.3%	94.4%	0.6%	食料に適さない原材料			1,640,626		93.1%	15.9%
	粗鉱物	MT	1,302	19,611	59.8%	58.0%	1.6%	生ゴム	MT	5,417	1,610,871	125.0%	95.1%	15.6%
	化学製品			18,198		146.2%	1.5%	天然ゴム	MT	3,822	1,142,874	108.5%	77.2%	11.1%
	プラスチック	MT	400	16,661	2.1倍	3.2倍	1.4%	合成ゴム	MT	1,556	164,333	191.9%	2.2倍	4.5%
	原料別製品			446,729		107.8%	37.4%	化学製品			715,005		68.9%	6.9%
	ゴム製品	MT	1,103	442,448	98.9%	111.1%	37.1%	元素及び化合物			440,206		65.1%	4.3%
	ゴム加工材料	MT	19	11,564	100.0%	103.3%	1.0%	有機化合物			207,682		91.9%	2.0%
	ゴムタイヤ及びチューブ	KG	1,083,832	430,884	98.8%	111.3%	36.1%	無機化合物	MT	2,527	232,524	51.1%	51.7%	2.3%
	機械類及び輸送用機器			486,577		22.1%	40.8%	精油・香料及び化粧品類	MT	20	55,225	100.0%	91.3%	0.5%
一般機械			110,186		8.1倍	9.2%	プラスチック	MT	400	54,198	89.5%	76.1%	0.5%	
原動機	KG	100,508	13,611	166.7%	158.6%	1.1%	その他の化学製品	MT	250	62,535	73.7%	78.2%	0.6%	
加熱用・冷却用機器			94,188		全増	7.9%	原料別製品			647,053		76.3%	6.3%	
電気機器			363,048		16.6%	30.4%	織物用糸及び繊維製品			131,977		103.4%	1.3%	
半導体等電子部品			335,006		15.5%	28.1%	非金属鉱物製品			160,573		62.5%	1.6%	
輸送用機器			13,343		2.1倍	1.1%	ガラス及び同製品			158,468		62.1%	1.5%	
自動車	NO	42	2,958	14.0倍	2.7倍	0.2%	金属製品			225,210		58.4%	2.2%	
自動車の部分品	KG	89,325	9,752	144.2%	2.1倍	0.8%	機械類及び輸送用機器			219,749		2.2倍	2.1%	
特殊取扱品			38,766		87.0%	3.2%	電気機器			185,150		8.6倍	1.8%	
再輸出品			38,766		87.0%	3.2%	絶縁電線及び絶縁ケーブル	KG	66,131	102,903	全増	全増	1.0%	
川内出張所	総額			360,589		106.4%	100.0%	総額			2,403,845		2.7倍	100.0%
	食料品及び動物			29,957		109.8%	8.3%	食料品及び動物			261,330		2.6倍	10.9%
	肉類及び同調製品	MT	106	13,028	全増	全増	3.6%	果実及び野菜	KG	98,892	26,614	190.6%	4.9倍	1.1%
	魚介類及び同調製品	MT	82	8,850	25.7%	32.4%	2.5%	飼料	MT	2,724	216,864	2.7倍	2.7倍	9.0%
	飼料	MT	13	8,079	全増	全増	2.2%	魚の粉及びミール	MT	1,955	195,378	3.8倍	2.8倍	8.1%
	食料に適さない原材料			246,068		93.0%	68.2%	食料に適さない原材料			56,738		150.6%	2.4%
	パルプ及び古紙	MT	4,896	186,428	113.1%	89.4%	51.7%	粗鉱物	MT	1,442	44,029	79.8%	2.0倍	1.8%
	織物用繊維及びくず	MT	162	4,760	2.2倍	2.2倍	1.3%	粗鉱物（除りん鉱石）	MT	1,442	44,029	79.8%	2.0倍	1.8%
	金属鉱及びくず	MT	899	54,880	104.8%	106.6%	15.2%	鉱物性燃料			1,667,232		殆全増	69.4%
	（鉄鋼のくず）	MT	809	41,280	105.1%	89.4%	11.4%	石油及び同製品			1,662,294		全増	69.2%
	化学製品			9,584		151.0%	2.7%	石油製品			1,662,294		全増	69.2%
	プラスチック	MT	117	5,448	124.5%	119.1%	1.5%	化学製品			40,325		62.1%	1.7%
	原料別製品			51,916		132.6%	14.4%	元素及び化合物			22,852		2.4倍	1.0%
	紙類及び同製品	MT	743	43,060	103.3%	110.9%	11.9%	原料別製品			314,476		48.5%	13.1%
	金属製品			4,063		全増	1.1%	木製品及びコルク製品（除家具）			285,644		47.0%	11.9%
	機械類及び輸送用機器			23,064		18.4倍	6.4%	パルプウッド等	MT	18,403	276,683	54.8%	45.9%	11.5%
	一般機械			16,559		全増	4.6%	非金属鉱物製品			12,034		100.6%	0.5%
	金属加工機械			16,351		全増	4.5%	雑製品			48,793		3.5倍	2.0%
	電気機器			6,505		5.2倍	1.8%	その他の雑製品			18,888		2.5倍	0.8%
	枕崎出張所	総額			51,724		75.4%	100.0%	総額			1,594,167		3.7倍
食料品及び動物				51,724		75.4%	100.0%	食料品及び動物			378,579		88.5%	23.7%
魚介類及び同調製品		MT	323	51,724	64.9%	75.4%	100.0%	魚介類及び同調製品	MT	2,119	378,579	73.7%	88.5%	23.7%
魚介類（生鮮）		MT	323	51,724	64.9%	75.4%	100.0%	魚介類（生鮮・冷凍）	KG	2,117,555	378,579	73.7%	88.5%	23.7%
雑製品								雑製品			1,215,588		全増	76.3%
その他の雑製品								美術品・収集品及びきこっとう	KG	689	1,215,588	全増	全増	76.3%

(注) 殆全増は、前年同月比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 8

外国貿易船入港状況表(速報)

[平成24年6月分]

単位：隻

区分		21年	22年	23年	平成24年			
					6月	前年同月比	累計	前年同期比
鹿児島港	日本籍	81	147	158	16	3.2倍	99	86.8%
	外国籍	274	241	207	20	125.0%	118	111.3%
	計	355	388	365	36	171.4%	217	98.6%
喜入港	日本籍	20	25	32	4	133.3%	15	93.8%
	外国籍	169	174	196	14	100.0%	107	124.4%
	計	189	199	228	18	105.9%	122	119.6%
志布志港	日本籍	2	7	4	—	—	—	全減
	外国籍	722	671	550	50	100.0%	283	97.6%
	計	724	678	554	50	100.0%	283	96.3%
川内港	日本籍	—	1	—	—	—	1	全増
	外国籍	85	115	160	16	100.0%	105	134.6%
	計	85	116	160	16	100.0%	106	135.9%
枕崎港	日本籍	1	4	4	1	全増	4	2.0倍
	外国籍	39	37	19	—	—	10	90.9%
	計	40	41	23	1	全増	14	107.7%
計	日本籍	104	184	198	21	2.6倍	119	87.5%
	外国籍	1,289	1,237	1,132	100	104.2%	623	109.1%
	計	1,393	1,421	1,330	121	116.3%	742	105.0%

外国貿易機入港状況表(速報)

[平成24年6月分]

単位：機

区分		21年	22年	23年	平成24年			
					6月	前年同月比	累計	前年同期比
鹿児島空港		289	286	323	40	166.7%	216	151.0%

[付表] 9

鹿児島税関支署 管内貿易概況（速報値）

平成24年 上半期分

輸出

前年同期比 二桁台の減少（－17.0％）

（4期ぶりの減少）

輸入

前年同期比 微増（＋1.7％）

（3期連続の増加）

輸出

「ゴム製品」（104.9％）、「再輸出品」（7.4倍）及び「金属鉱及びくず」（2.0倍）などが増加したものの、「電気機器」（35.6％）が減少したことにより、総額では、130億01百万円と4期ぶりの減少となった。

輸入

「原油及び粗油」（99.1％）、「穀物及び同調製品」（93.5％）及び「飼料」（94.3％）が減少したものの、「輸送用機器」（77.7倍）と増加したことにより、総額では、8,105億53百万円と3期連続の増加となった。

管内動向

参照：付表－1、2ページ

	貿易額	前年同期比	増減等
輸 出 額	130億01百万円	83.0 %	4期ぶりの減少
輸 入 額	8,105億53百万円	101.7 %	3期連続の増加

（注）百万円未満の価格は四捨五入、以下同じ。

輸出

参照：付表－8ページ

品名	輸出額	前年同期比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	30億56百万円	104.9 %	23.5 %	アメリカ、オーストラリア、ロシア
再輸出品	25億70百万円	7.4 倍	19.8 %	スイス、カナダ、韓国
電気機器	21億16百万円	35.6 %	16.3 %	ドイツ、アメリカ、中国
金属鉱及びくず	10億48百万円	2.0 倍	8.1 %	韓国、中国
原皮及び毛皮（未仕上）	9億46百万円	116.2 %	7.3 %	香港、タイ、ベトナム

本表のほか、【パルプ及び古紙－9億31百万円－前年比：107.4％－構成比：7.2％】等がある。

輸入

参照：付表－9ページ

品名	輸入額	前年同期比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油 （数量）	6,853億77百万円 1,159万kℓ	99.1 % 90.8 %	84.6 %	KSA、UAE、クウェート、カタール、ガボン インドネシア、イラク、イラン、オマーン、ベトナム
穀物及び同調製品	405億65百万円	93.5 %	5.0 %	アメリカ、オーストラリア、ウクライナ
（とうもろこし）	305億40百万円	97.7 %	（ 3.8 %）	（アメリカ、ウクライナ、アルゼンチン）
（とうりゃん（飼料用））	52億58百万円	94.7 %	（ 0.6 %）	（オーストラリア、アルゼンチン、アメリカ）
（大麦及びはだか麦）	22億75百万円	53.5 %	（ 0.3 %）	（オーストラリア）
飼料	201億80百万円	94.3 %	2.5 %	インド、アメリカ、中国
輸送用機器	123億40百万円	77.7 倍	1.5 %	韓国

【飼料】には、『植物性油かす－110億64百万円』や、『魚の粉及びミール－30億09百万円』が含まれる。

UAB:アラブ首長国連邦

本表のほか、【生ゴム－110億71百万円－前年比：85.5％－構成比：1.4％】等がある。

KSA:サウジアラビア

鹿児島支署

参照：付表－3ページ

	貿易額	前年同期比	増減等
輸 出 額	1 4 億 5 4 百万円	84.6 %	3 期ぶりの減少
輸 入 額	7, 2 6 8 億 7 8 百万円	102.2 %	3 期連続の増加

輸出動向 参照：付表－12ページ（上欄 左側）

品名	輸出額	前年同期比	構成比	主な仕向国
金属鉱及びくず	7億88百万円	2.2 倍	54.2 %	韓国、中国
再輸出品	3億61百万円	殆全 増	24.8 %	韓国、コンゴ
プラスチック	1億14百万円	97.5 %	7.8 %	中国

輸入動向 参照：付表－12ページ（上欄 右側）

品名	輸入額	前年同期比	構成比	主な仕出国
原油及び粗油 (数量)	6,853億77百万円 1,159万kℓ	100.6 % 92.2 %	94.3 %	KSA、UAE、クウェート、カタール、ガボン インドネシア、イラク、イラン、マレーシア、ベトナム
穀物及び同調製品	152億96百万円	95.2 %	2.1 %	アメリカ、オーストラリア、ウクライナ
輸送用機器	121億57百万円	殆全 増	1.7 %	韓国
天然ガス及び製造ガス	55億92百万円	127.4 %	0.8 %	オーストラリア、インドネシア

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこし118億26百万円』や、『とうもろこし15億20百万円』が含まれる。

鹿児島空港出張所

参照：付表－4ページ

	貿易額	前年同期比	増減等
輸 出 額	1 2 億 5 1 百万円	63.6 %	2 期連続の減少
輸 入 額	5 億 0 1 百万円	89.0 %	3 期連続の減少

輸出動向 参照：付表－12ページ（下欄 左側）

品名	輸出額	前年同期比	構成比	主な仕向国
再輸出品	6億63百万円	7.0 倍	53.0 %	カナダ、中国
電気機器	2億24百万円	16.2 %	17.9 %	台湾、タイ
一般機械	2億07百万円	77.0 %	16.6 %	アメリカ、スペイン

輸入動向 参照：付表－12ページ（下欄 右側）

品名	輸入額	前年同期比	構成比	主な仕出国
生きた動物	3億79百万円	85.6 %	75.6 %	カナダ
輸送用機器	30百万円	86.1 %	5.9 %	アメリカ、英国

志布志出張所

参照：付表－5ページ

	貿易額	前年同期比	増減等
輸 出 額	7 3 億 1 5 百万円	71.8 %	6 期ぶりの減少
輸 入 額	6 3 9 億 6 0 百万円	82.5 %	5 期ぶりの減少

輸出動向 参照：付表－13ページ（上欄 左側）

品名	輸出額	前年同期比	構成比	主な仕向国
ゴム製品	30億17百万円	104.4 %	41.2 %	アメリカ、オーストラリア、ロシア
電気機器	18億68百万円	41.2 %	25.5 %	ドイツ、アメリカ、中国
原皮及び毛皮（未仕上）	9億46百万円	116.2 %	12.9 %	香港、タイ、ベトナム

輸入動向 参照：付表－13ページ（上欄 右側）

品名	輸入額	前年同期比	構成比	主な仕出国
穀物及び同調製品	252億16百万円	92.4 %	39.4 %	アメリカ、オーストラリア、ウクライナ
飼料	147億79百万円	96.9 %	23.1 %	インド、アメリカ、中国
生ゴム	110億71百万円	85.5 %	17.3 %	インドネシア、タイ、台湾

【穀物及び同調製品】には、『とうもろこしー187億14百万円』や、『こうりゃん（飼料用）ー37億39百万円』が含まれる。

【飼料】には、『植物性油かすー71億62百万円』や、『魚の粉及びミールー18億29百万円』が含まれる。

川内出張所

参照：付表－6ページ

	貿易額	前年同期比	増減等
輸 出 額	1 6 億 4 6 百万円	99.0 %	5 期ぶりの減少
輸 入 額	1 5 5 億 6 9 百万円	3.0 倍	3 期ぶりの増加

輸出動向 参照：付表－13ページ（中欄 左側）

品名	輸出額	前年同期比	構成比	主な仕向国
パルプ及び古紙	8億47百万円	108.3 %	51.5 %	中国、韓国
金属鉱及びびくず	2億60百万円	153.8 %	15.8 %	中国
紙類及び同製品	1億59百万円	111.4 %	9.7 %	中国、マレーシア、ベトナム

輸入動向 参照：付表－13ページ（中欄 右側）

品名	輸入額	前年同期比	構成比	主な仕出国
石油及び同製品	102億36百万円	全 増	65.7 %	韓国
木製品及びコルク製品（除家具）	23億36百万円	70.0 %	15.0 %	ベトナム、オーストラリア、チリ
飼料	9億59百万円	179.0 %	6.2 %	ペルー、チリ、タイ

枕崎出張所

参照：付表－7ページ

	貿易額	前年同期比	増減等
輸 出 額	1 3 億 3 4 百万円	10.2 倍	2 期連続の増加
輸 入 額	3 6 億 4 5 百万円	146.9 %	2 期連続の増加

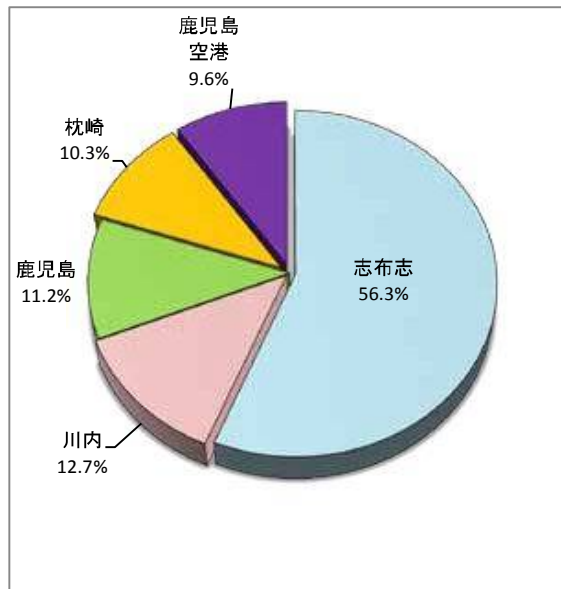
輸出動向 参照：付表－13ページ（下欄 左側）

品名	輸出額	前年同期比	構成比	主な仕向国
再輸出品	12億06百万円	全 増	90.4 %	スイス
魚介類及び同調製品	1億28百万円	97.8 %	9.6 %	タイ、マレーシア、中国

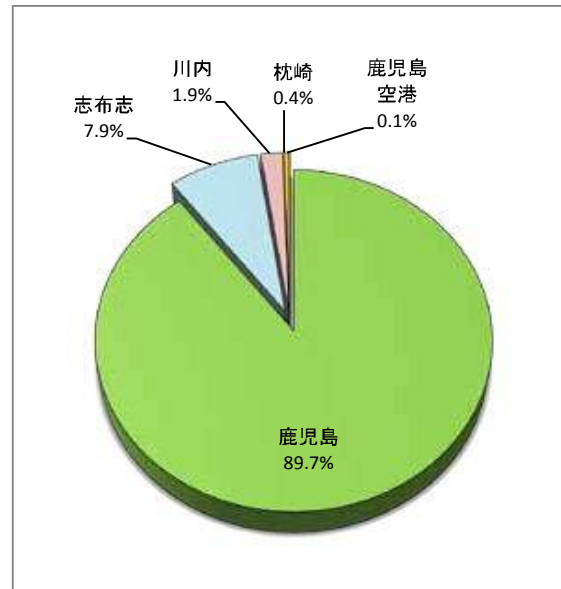
輸入動向 参照：付表－13ページ（下欄 右側）

品名	輸入額	前年同期比	構成比	主な仕出国
魚介類及び同調製品	24億28百万円	97.9 %	66.6 %	インドネシア、フィリピン、マーシャル
その他の雑製品	12億16百万円	全 増	33.3 %	中国

鹿児島管内輸出入額構成比グラフ



輸出額 平成24年 上半期分
1 3 0 億 0 1 百万円



輸入額 平成24年 上半期分
8,1 0 5 億 5 3 百万円

鹿児島税関支署管内貿易速報

平成24年 上半期分

◎鹿児島税関支署〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	上半期分	前年同期比	管内比
輸 出	13,001	83.0%	5.2%
輸 入	810,553	101.7%	82.8%
入(△)出超	△ 797,552	-	-

鹿児島税関支署の管轄……鹿児島県（出水郡・市を除く）

◎長崎税関〔管内〕貿易総額

(単位:百万円)

区分	上半期分	前年同期比
輸 出	250,220	92.9%
輸 入	979,428	102.2%
入(△)出超	△ 729,208	-

注 1. 輸出はFOB価格、輸入はCIF価格による。

2. 輸出は当該貨物を積載する船舶又は航空機の出港の日、輸入は当該貨物の許可の日(蔵入貨物、移入貨物及び輸入許可前引取貨物は、それぞれ当該貨物の蔵入、移入、許可前引取の承認の日)をもって計上。

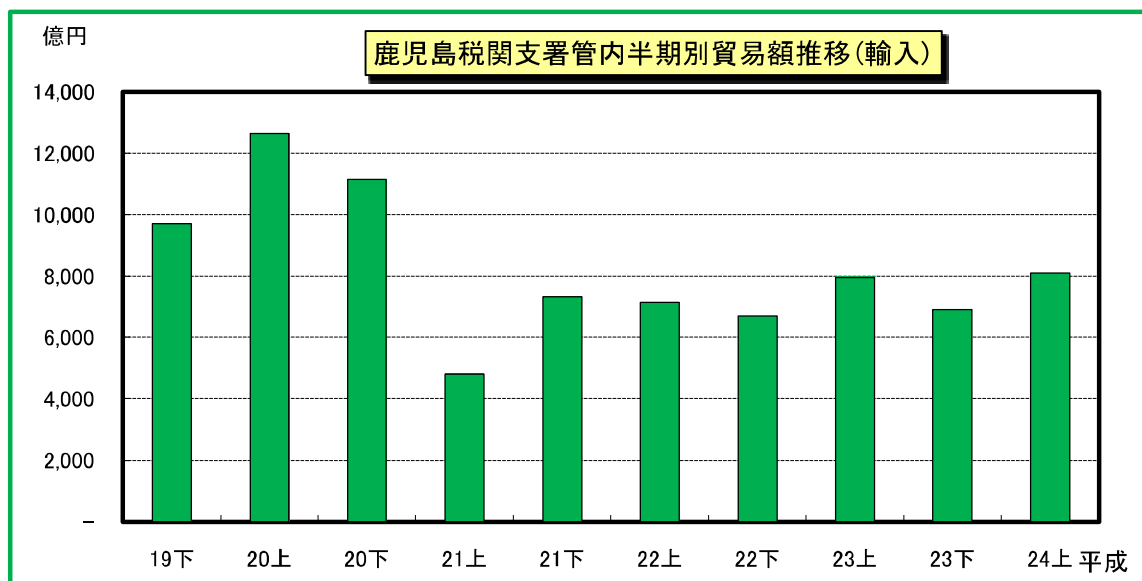
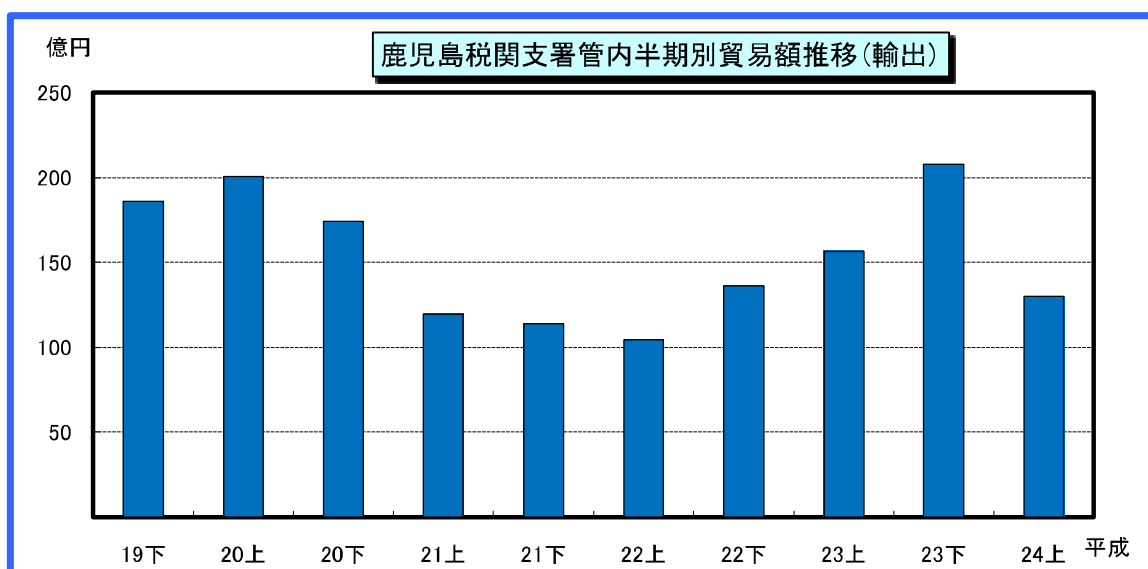
3. 本資料を他に転載する場合は、必ず鹿児島税関支署の資料に基づく旨を注記してください。
照会先：鹿児島税関支署 統括審査官部門 TEL099-260-3108、31094. 本資料及び長崎税関管内分の貿易概況は以下ホームページでご覧になれます。
長崎税関ホームページ <http://www.customs.go.jp/nagasaki/>5. 以下ホームページで全国分の貿易統計の閲覧ができます。
財務省貿易統計 <http://www.customs.go.jp/toukei/info/index.htm>

[付表] 1

◎鹿児島税関支署管内貿易額推移

(単位：百万円、%)

区分	輸 出		輸 入	
	価額	前年同期比	価額	前年同期比
平成19年下半期	18,586	74.2%	970,703	119.0%
平成20年上半期	20,054	81.9%	1,263,847	156.2%
平成20年下半期	17,425	93.8%	1,113,886	114.8%
平成21年上半期	11,959	59.6%	480,520	38.0%
平成21年下半期	11,399	65.4%	733,407	65.8%
平成22年上半期	10,445	87.3%	714,355	148.7%
平成22年下半期	13,643	119.7%	669,477	91.3%
平成23年上半期	15,673	150.1%	797,026	111.6%
平成23年下半期	20,794	152.4%	690,646	103.2%
平成24年上半期	13,001	83.0%	810,553	101.7%

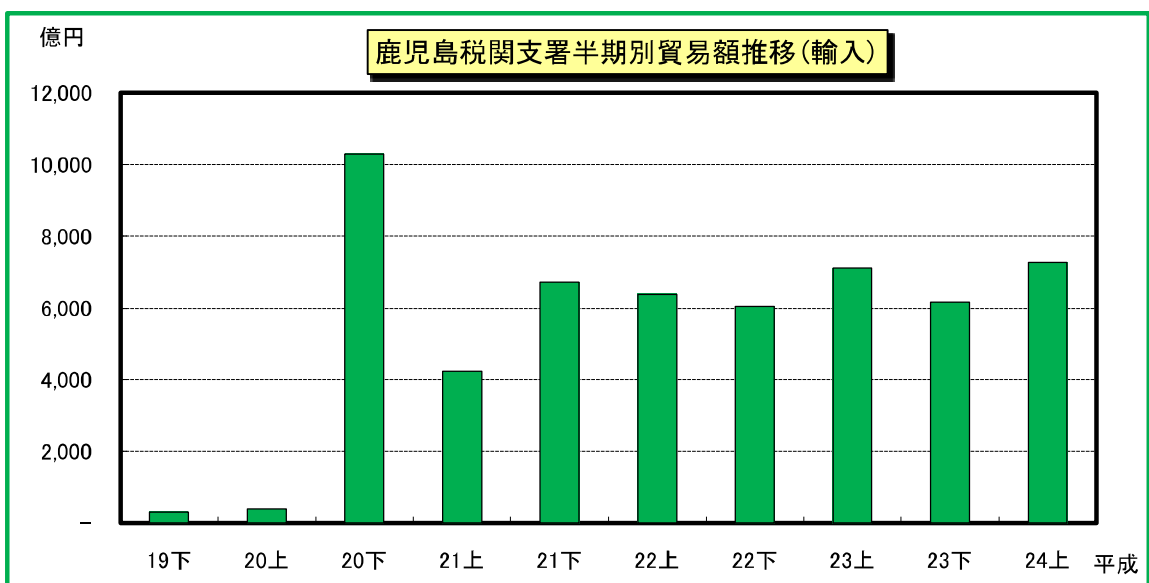
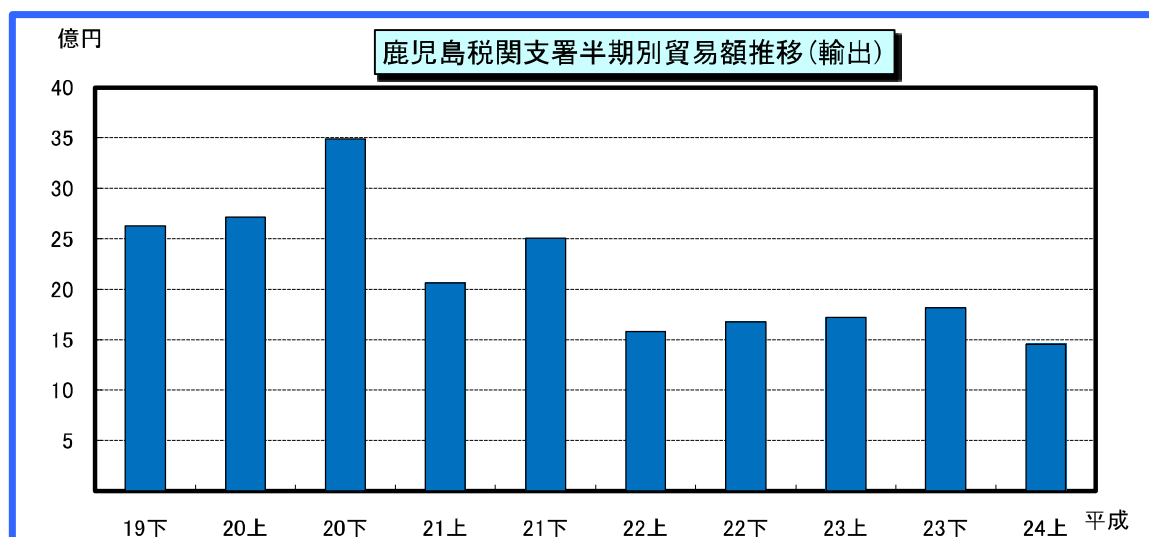


[付 表] 2

◎鹿児島税関支署貿易額推移

(単位：百万円、%)

区分	輸 出		輸 入	
	価額	前年同期比	価額	前年同期比
平成19年下半期	2,626	99.1%	31,361	119.2%
平成20年上半期	2,716	65.5%	39,907	121.9%
平成20年下半期	3,488	132.8%	1,029,184	32.8倍
平成21年上半期	2,066	76.1%	423,257	10.6倍
平成21年下半期	2,508	71.9%	673,112	65.4%
平成22年上半期	1,580	76.5%	638,948	151.0%
平成22年下半期	1,677	66.9%	604,702	89.8%
平成23年上半期	1,718	108.7%	711,176	111.3%
平成23年下半期	1,814	108.2%	616,417	101.9%
平成24年上半期	1,454	84.6%	726,878	102.2%

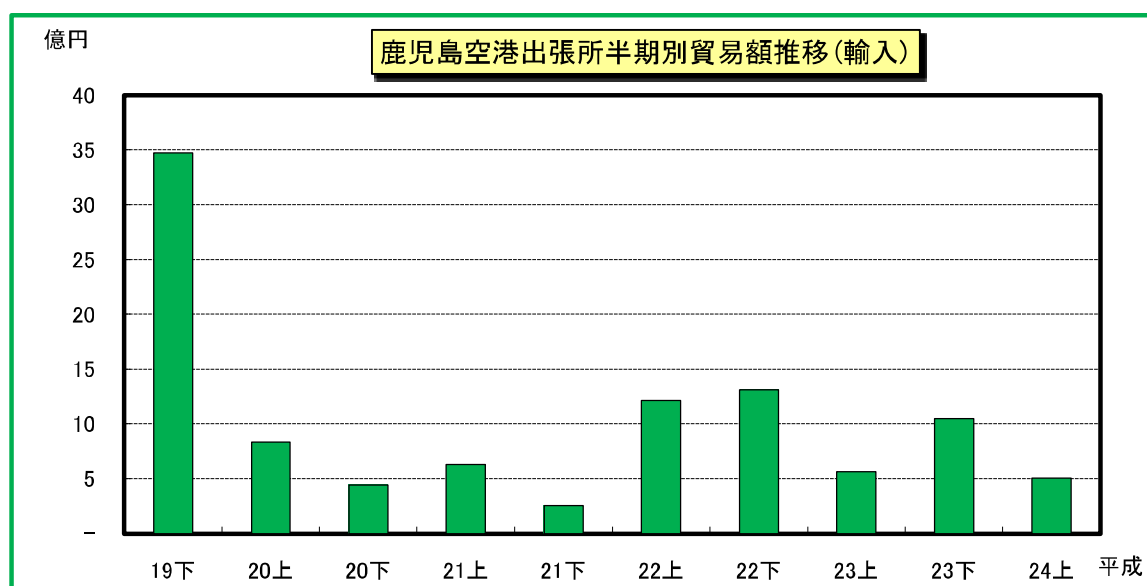
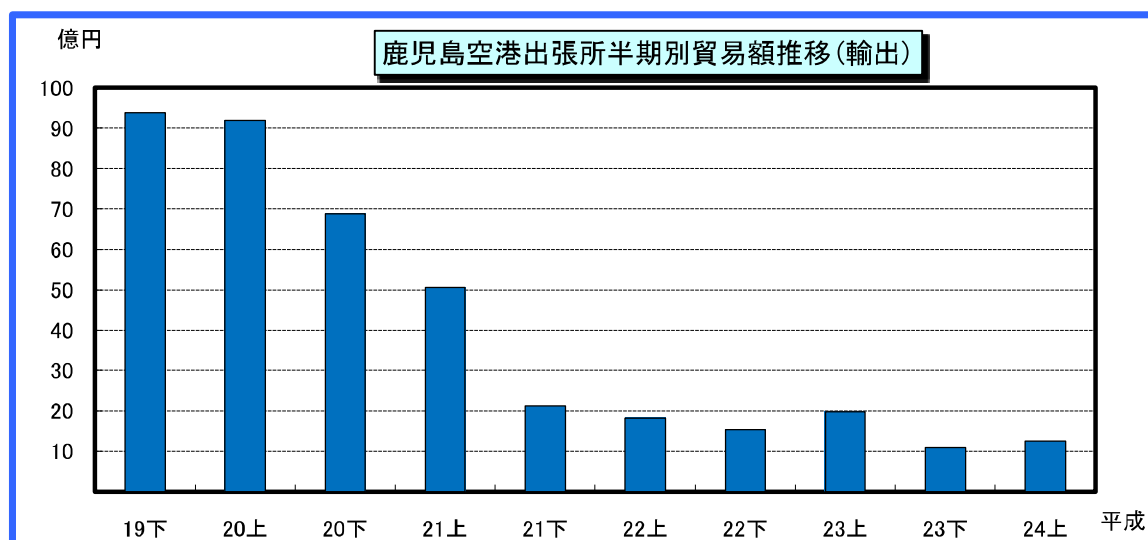


[付 表] 3

◎鹿児島空港出張所貿易額推移

(単位：百万円、%)

区分	輸 出	前年同期比	輸 入	前年同期比
	価額		価額	
平成19年下半期	9,381	56.0%	3,474	3.6倍
平成20年上半期	9,199	63.7%	831	13.0%
平成20年下半期	6,887	73.4%	444	12.8%
平成21年上半期	5,059	55.0%	624	75.1%
平成21年下半期	2,124	30.8%	254	57.3%
平成22年上半期	1,825	36.1%	1,210	193.9%
平成22年下半期	1,537	72.4%	1,312	5.2倍
平成23年上半期	1,966	107.7%	563	46.6%
平成23年下半期	1,087	70.7%	1,049	79.9%
平成24年上半期	1,251	63.6%	501	89.0%

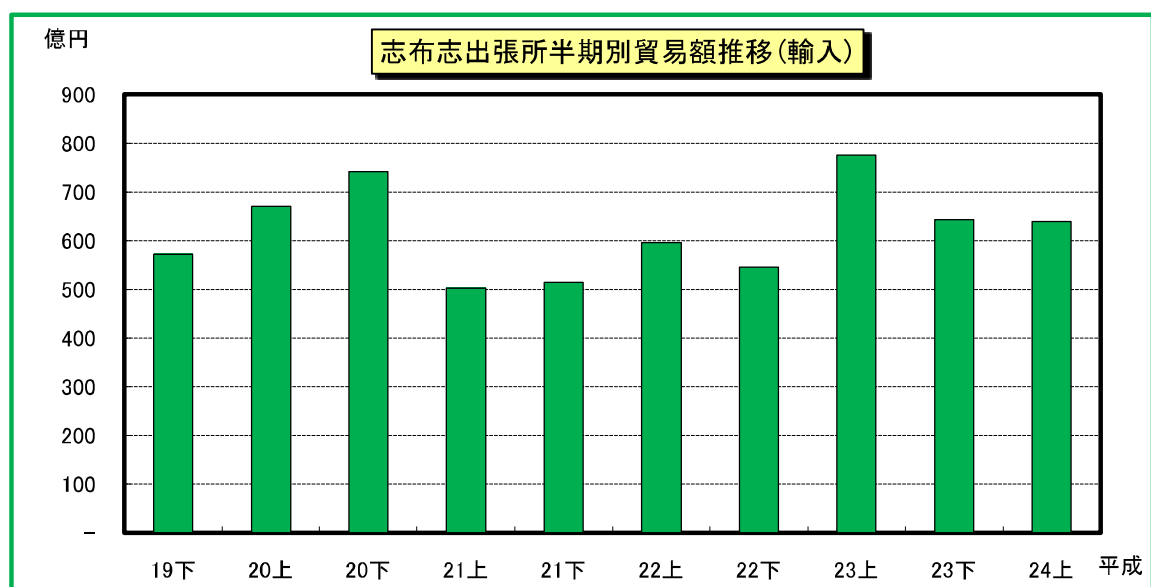
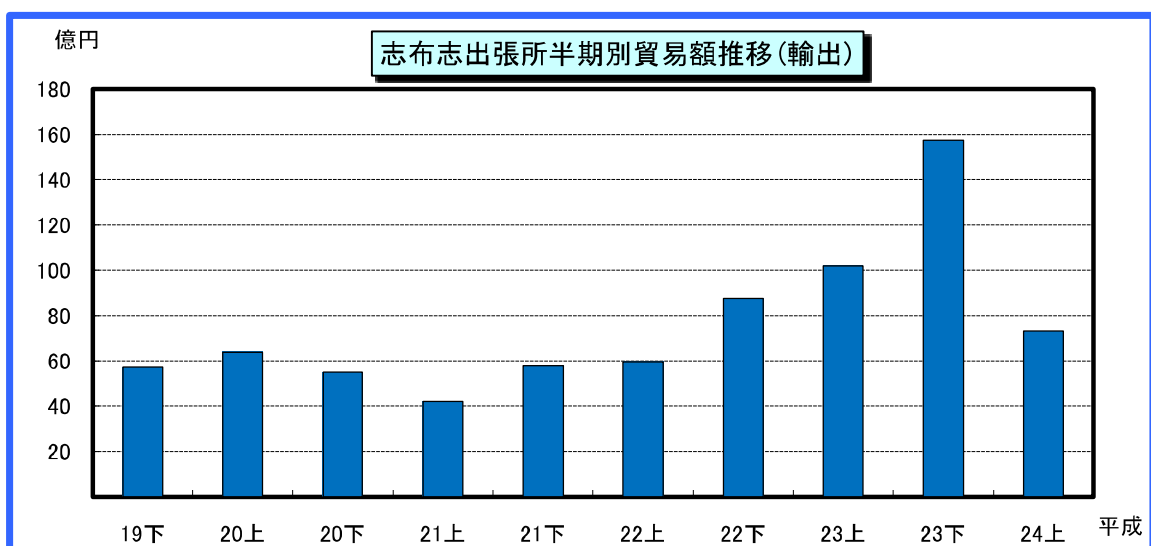


[付 表] 4

◎志布志出張所貿易額推移

(単位：百万円、%)

区分	輸 出	前年同期比	輸 入	前年同期比
	価額		価額	
平成19年下半期	5,719	110.4%	57,256	125.2%
平成20年上半期	6,399	121.1%	67,018	119.4%
平成20年下半期	5,498	96.1%	74,122	129.5%
平成21年上半期	4,198	65.6%	50,312	75.1%
平成21年下半期	5,809	105.6%	51,482	69.5%
平成22年上半期	5,968	142.2%	59,630	118.5%
平成22年下半期	8,769	151.0%	54,581	106.0%
平成23年上半期	10,194	170.8%	77,557	130.1%
平成23年下半期	15,735	179.4%	64,291	117.8%
平成24年上半期	7,315	71.8%	63,960	82.5%

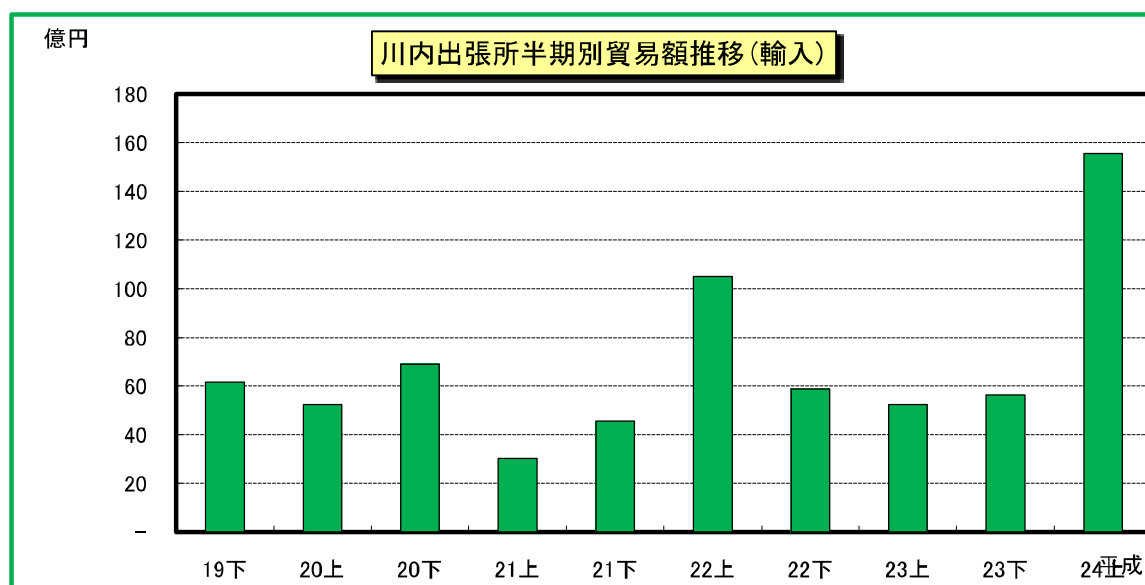
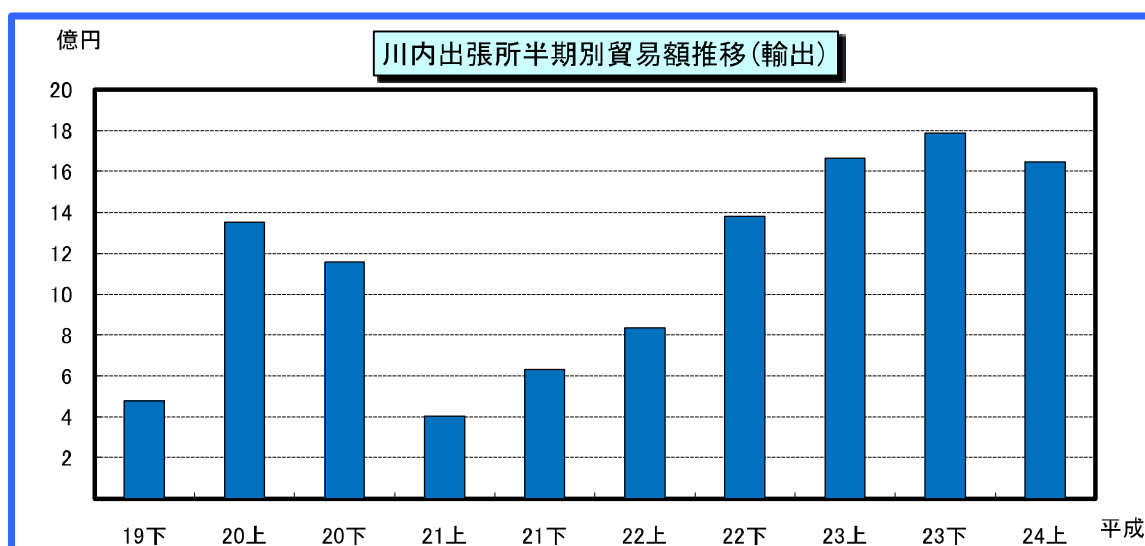


[付 表]5

◎川内出張所貿易額推移

(単位：百万円、%)

区分	輸 出	前年同期比	輸 入	前年同期比
	価額		価額	
平成19年下半期	479	144.9%	6,167	131.7%
平成20年上半期	1,353	3.5倍	5,239	89.2%
平成20年下半期	1,157	2.4倍	6,909	112.0%
平成21年上半期	401	29.7%	3,026	57.8%
平成21年下半期	633	54.7%	4,552	65.9%
平成22年上半期	836	2.1倍	10,515	3.5倍
平成22年下半期	1,381	2.2倍	5,883	129.2%
平成23年上半期	1,663	199.0%	5,248	49.9%
平成23年下半期	1,786	129.3%	5,631	95.7%
平成24年上半期	1,646	99.0%	15,569	3.0倍

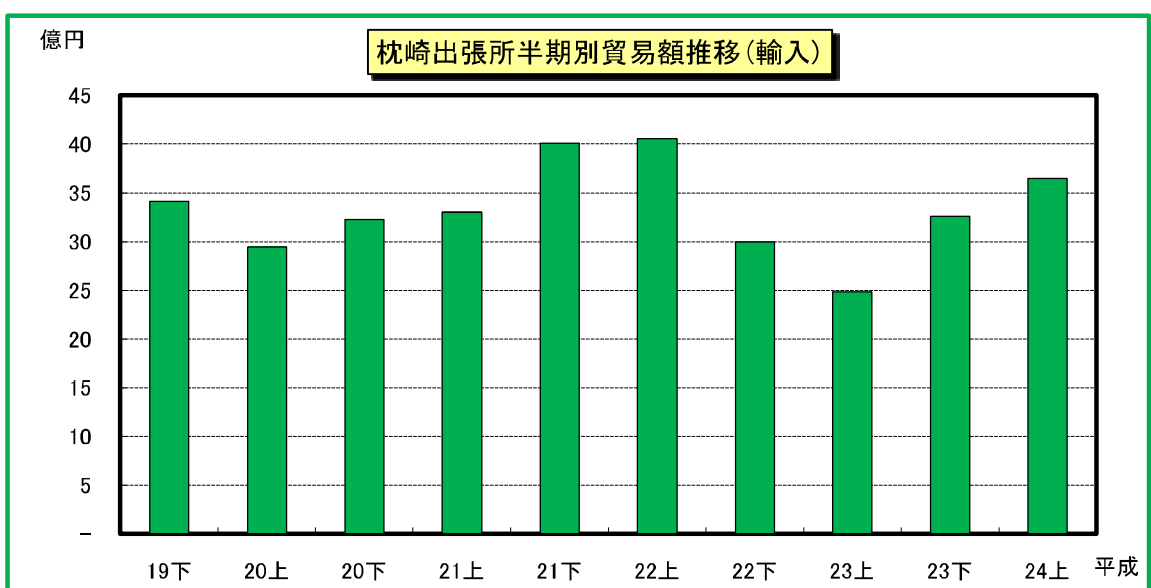
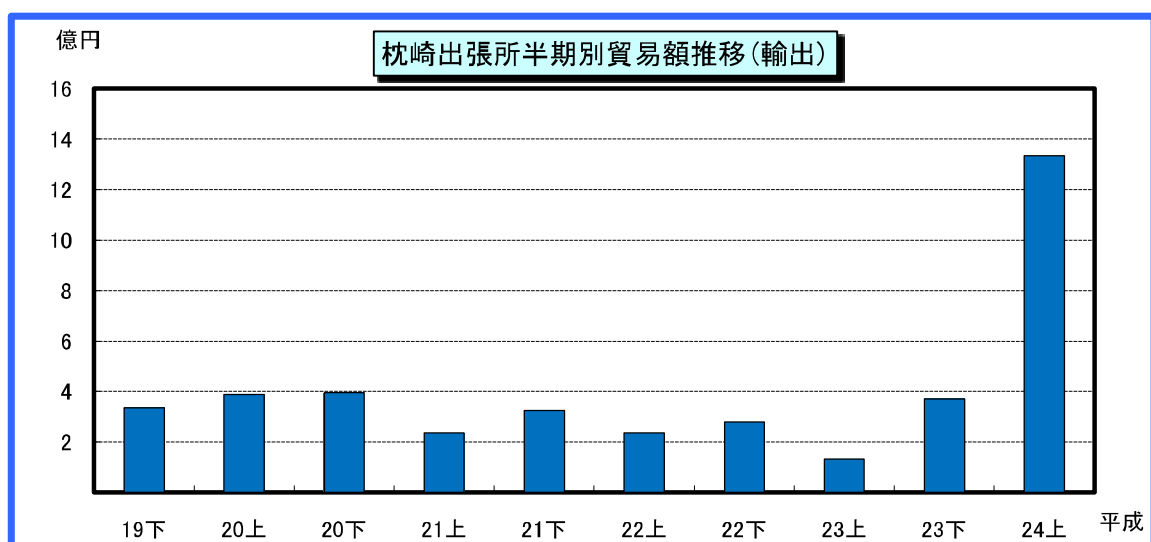


[付 表] 6

◎枕崎出張所貿易額推移

(単位：百万円、%)

区分	輸 出		輸 入	
	価額	前年同期比	価額	前年同期比
平成19年下半期	335	2.6倍	3,410	109.3%
平成20年上半期	387	2.0倍	2,947	2.1倍
平成20年下半期	395	117.9%	3,227	94.6%
平成21年上半期	235	60.7%	3,300	112.0%
平成21年下半期	325	82.4%	4,006	124.2%
平成22年上半期	236	100.4%	4,052	122.8%
平成22年下半期	279	85.7%	3,000	74.9%
平成23年上半期	131	55.6%	2,482	61.3%
平成23年下半期	371	133.2%	3,260	108.7%
平成24年上半期	1,334	10.2倍	3,645	146.9%



[付 表] 7

◎鹿児島税関支署〔管内主要輸出品〕表

平成24年上半期分

(単位:千円)

商品名	単位	上 半 期 分				
		数量	価額	前年同期比		構成比
				数量	価額	
総額			13,000,998		83.0%	100.0%
食料品及び動物			543,416		43.1%	4.2%
肉類及び同調製品	MT	472	93,772	3.9倍	131.2%	0.7%
魚介類及び同調製品	MT	2,972	395,603	45.3%	34.8%	3.0%
魚介類(生鮮)	MT	2,958	379,227	45.3%	34.2%	2.9%
飼料	MT	77	44,015	26.4%	108.2%	0.3%
食料に適さない原材料			3,303,093		126.8%	25.4%
原皮及び毛皮(未仕上)	MT	6,469	945,634	96.7%	116.2%	7.3%
木材及びコルク			132,147		56.2%	1.0%
パルプ及び古紙	MT	30,271	930,712	136.6%	107.4%	7.2%
織物用繊維及びくず	MT	909	49,989	171.5%	110.9%	0.4%
粗鉱物	MT	8,480	139,036	134.2%	124.0%	1.1%
金属鉱及びくず	MT	23,895	1,047,684	2.8倍	2.0倍	8.1%
その他の動植物性原材料			57,891		5.6倍	0.4%
化学製品			293,609		78.5%	2.3%
医薬品	KG	5,400	36,839	18.9%	83.8%	0.3%
プラスチック	MT	4,602	197,730	93.8%	104.0%	1.5%
原料別製品			3,359,003		100.2%	25.8%
ゴム製品	MT	7,591	3,056,187	97.9%	104.9%	23.5%
ゴム加工材料	MT	105	63,335	114.1%	118.2%	0.5%
ゴムタイヤ及びチューブ	KG	7,485,765	2,992,852	97.7%	104.7%	23.0%
紙類及び同製品	MT	2,703	160,947	98.8%	112.8%	1.2%
紙及び板紙	MT	2,697	159,984	98.6%	112.1%	1.2%
金属製品			102,601		45.4%	0.8%
手道具類及び機械用工具	KG	3,101	71,540	35.3%	52.9%	0.6%
機械類及び輸送用機器			2,880,437		37.8%	22.2%
一般機械			691,876		108.3%	5.3%
原動機	KG	630,738	83,831	152.4%	129.4%	0.6%
加熱用・冷却用機器			217,094		全増	1.7%
電気機器			2,116,442		35.6%	16.3%
重電機器			350,141		52.5倍	2.7%
半導体等電子部品			1,498,265		26.9%	11.5%
輸送用機器			72,119		6.9%	0.6%
特殊取扱品			2,569,957		7.4倍	19.8%
再輸出品			2,569,957		7.4倍	19.8%

(注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 8

◎鹿児島税関支署〔管内主要輸入品〕表

平成24年 上半期分

(単位:千円)

商 品 名	単位	上 半 期 分				
		数量	価額	前年同期比		構成比
				数量	価額	
総額			810,553,012		101.7%	100.0%
食料品及び動物			67,182,930		94.9%	8.3%
魚介類及び同調製品	MT	22,158	4,488,005	92.9%	106.6%	0.6%
魚介類(生鮮・冷凍)	KG	21,913,362	4,331,602	92.5%	105.1%	0.5%
穀物及び同調製品	MT	1,577,308	40,565,053	97.8%	93.5%	5.0%
小麦及びメスリン	MT	96,858	2,158,753	3.1倍	2.6倍	0.3%
大麦及びはだか麦	MT	94,191	2,274,887	59.3%	53.5%	0.3%
とうもろこし	MT	1,159,910	30,539,753	99.4%	97.7%	3.8%
こうりゃん(飼料用)	MT	218,455	5,258,473	99.0%	94.7%	0.6%
飼料	MT	548,935	20,180,158	95.2%	94.3%	2.5%
植物性油かす	MT	312,751	11,063,951	88.4%	81.8%	1.4%
魚の粉及びミール	MT	30,936	3,009,425	141.9%	118.7%	0.4%
食料に適さない原材料			11,954,062		85.9%	1.5%
生ゴム	MT	36,180	11,070,905	102.3%	85.5%	1.4%
天然ゴム	MT	29,037	9,078,234	97.3%	78.4%	1.1%
鉱物性燃料			701,755,450		100.8%	86.6%
石油及び同製品			696,106,655		100.6%	85.9%
原油及び粗油	KL	11,588,979	685,376,688	90.8%	99.1%	84.6%
石油製品			10,729,967		29.6倍	1.3%
天然ガス及び製造ガス	MT	71,526	5,639,916	104.6%	126.9%	0.7%
化学製品			5,446,952		103.7%	0.7%
元素及び化合物			3,516,250		100.8%	0.4%
原料別製品			7,249,007		84.4%	0.9%
木製品及びコルク製品(除家具)			2,509,255		70.3%	0.3%
パルプウッド等	MT	129,705	2,239,229	67.1%	67.4%	0.3%
非金属鉱物製品			1,711,823		92.6%	0.2%
ガラス及び同製品			1,625,613		92.0%	0.2%
金属製品			1,480,856		82.5%	0.2%
機械類及び輸送用機器			14,104,496		17.5倍	1.7%
電気機器			1,303,440		17.2倍	0.2%
輸送用機器			12,340,266		77.7倍	1.5%
航空機類	MT	5	12,181,552	5.0倍	殆全増	1.5%
雑製品			2,149,752		2.4倍	0.3%
その他の雑製品			1,689,861		4.0倍	0.2%
美術品・収集品及びこつとう	KG	689	1,215,588	全増	全増	0.1%
特殊取扱品			522,667		91.5%	0.1%
再輸入品			522,667		91.5%	0.1%

(注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 9

地域(国)別	上 半 期 分		
	価 額	前年同期比	構成比
総額	13,000,998	83.0%	100.0%
アジア	6,359,777	85.8%	48.9%
大韓民国	1,387,403	95.5%	10.7%
中華人民共和国	2,367,161	154.1%	18.2%
台湾	486,563	45.9%	3.7%
香港	407,782	82.2%	3.1%
ベトナム	625,112	188.1%	4.8%
タイ	567,777	58.3%	4.4%
シンガポール	186,090	61.2%	1.4%
マレーシア	90,600	49.6%	0.7%
フィリピン	118,423	136.8%	0.9%
インドネシア	19,887	5.3%	0.2%
カンボジア	97,662	156.6%	0.8%
スリランカ	2,380	殆全増	0.0%
モルディブ	623	22.3%	0.0%
マカオ	2,314	8.1%	0.0%
大洋州	719,290	86.7%	5.5%
オーストラリア	714,487	91.1%	5.5%
グアム (米)	915	全増	0.0%
マーシャル	3,888	3.5倍	0.0%
北米	3,250,252	90.0%	25.0%
カナダ	565,683	全増	4.4%
アメリカ合衆国	2,684,569	74.3%	20.6%
中南米	82,202	46.8%	0.6%
メキシコ	13,532	全増	0.1%
パナマ	12,157	42.0%	0.1%
プエルトリコ (米)	3,645	全増	0.0%
コロンビア	3,652	全増	0.0%
ペルー	46,496	32.4%	0.4%
ブラジル	2,720	85.6%	0.0%
西欧	1,989,972	56.3%	15.3%
ドイツ	750,696	21.4%	5.8%
スイス	1,206,001	全増	9.3%
スペイン	33,275	174.8%	0.3%
中東欧・ロシア等	393,556	82.4倍	3.0%
ロシア	393,556	82.4倍	3.0%
中東	43,329	76.5%	0.3%
イラン	10,452	72.7%	0.1%
アラブ首長国連邦	32,877	77.7%	0.3%
アフリカ	162,620	3.6倍	1.3%
リベリア	3,970	全増	0.0%
コンゴ共和国	129,146	全増	1.0%
南アフリカ共和国	29,504	65.2%	0.2%

(注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

◎鹿児島税関支署管内 輸入地域(国)別表

平成 2 4 年 上半期分

(単位：千円)

地域(国)別	上 半 期 分		
	価 額	前年同期比	構成比
総額	810,553,012	101.7%	100.0%
アジア	138,224,464	130.7%	17.1%
大韓民国	25,089,797	8.3倍	3.1%
中華人民共和国	14,692,291	127.6%	1.8%
台湾	2,270,082	120.7%	0.3%
ベトナム	23,213,322	186.9%	2.9%
タイ	3,573,890	97.4%	0.4%
シンガポール	149,470	139.4%	0.0%
マレーシア	137,591	51.3%	0.0%
フィリピン	824,308	89.3%	0.1%
インドネシア	61,058,561	98.8%	7.5%
インド	7,039,016	69.7%	0.9%
スリランカ	123,779	80.7倍	0.0%
大洋州	14,014,143	129.9%	1.7%
オーストラリア	13,347,319	133.3%	1.6%
パプアニューギニア	205,591	73.5%	0.0%
ニュージーランド	145,243	37.7%	0.0%
マーシャル	207,572	全増	0.0%
北米	32,480,857	84.7%	4.0%
カナダ	832,945	30.3%	0.1%
アメリカ合衆国	31,647,912	89.0%	3.9%
中南米	6,721,485	85.7%	0.8%
エクアドル	234,639	47.0%	0.0%
ペルー	1,234,256	2.9倍	0.2%
チリ	1,082,859	67.0%	0.1%
ブラジル	1,650,204	130.0%	0.2%
アルゼンチン	2,454,161	63.3%	0.3%
西欧	1,686,487	158.1%	0.2%
ベルギー	548,675	109.1%	0.1%
フランス	165,451	84.3%	0.0%
ドイツ	106,463	132.9%	0.0%
中東欧・ロシア等	21,690,500	72.0%	2.7%
ロシア	15,842,754	52.6%	2.0%
ハンガリー	248,474	全増	0.0%
ルーマニア	402,967	全増	0.0%
ブルガリア	327,937	全増	0.0%
ウクライナ	4,792,562	全増	0.6%
中東	517,871,414	91.5%	63.9%
イラン	25,360,122	46.0%	3.1%
イラク	32,757,460	79.9%	4.0%
サウジアラビア	165,877,489	73.4%	20.5%
クウェート	79,847,658	187.2%	9.9%
カタール	75,432,710	186.8%	9.3%
オマーン	25,239,284	64.2%	3.1%
アラブ首長国連邦	113,356,691	93.3%	14.0%
アフリカ	77,847,997	2.1倍	9.6%
スーダン	6,383,210	17.6%	0.8%
ガボン	63,795,441	全増	7.9%
南スーダン	7,625,805	全増	0.9%

(注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

○鹿児島税関支署管内 官署別 主要輸出入品表(1)

平成24年 上半期分

(単位:千円)

区分	輸 出							輸 入						
	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同期比		構成比	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同期比		構成比
					数 量	価 額						数 量	価 額	
鹿児島税関支署	総額			1,453,952		84.6%	100.0%	総額			726,877,846		102.2%	100.0%
	食料品及び動物			100,831		58.5%	6.9%	食料品及び動物			22,256,422		94.0%	3.1%
	魚介類及び同調製品	MT	1,196	98,562	47.3%	58.5%	6.8%	肉類及び同調製品	MT	532	130,495	115.7%	80.7%	0.0%
	魚介類 (生鮮)	MT	1,187	91,437	47.6%	63.5%	6.3%	魚介類及び同調製品	MT	6,020	1,981,038	180.2%	116.8%	0.3%
	魚介類の調製品	MT	9	7,125	26.5%	29.3%	0.5%	魚介類 (生鮮・冷凍)	KG	5,777,755	1,824,635	181.3%	113.3%	0.3%
	その他の調製食料品			2,269		91.0%	0.2%	魚介類の調製品	MT	242	156,403	159.2%	181.6%	0.0%
	飲料及びたばこ			739		77.7%	0.1%	穀物及び同調製品	MT	582,115	15,296,253	99.1%	95.2%	2.1%
	飲料	KL	0	739	-	77.7%	0.1%	小麦及びメスリン	MT	20,494	464,213	6.4倍	5.5倍	0.1%
	食料に適さない原材料			788,277		2.2倍	54.2%	米	MT	3,004	155,461	14.4%	16.2%	0.0%
	木材及びコルク			365		42.5%	0.0%	大麦及びはだか麦	MT	52,125	1,316,554	69.2%	62.3%	0.2%
	金属鉱及びくず	MT	19,548	787,912	3.4倍	2.2倍	54.2%	とうもろこし	MT	443,095	11,825,962	101.5%	101.8%	1.6%
	(鉄鋼のくず)	MT	19,449	756,402	3.7倍	2.6倍	52.0%	こうりゃん (飼料用)	MT	62,694	1,519,766	121.4%	118.5%	0.2%
	化学製品			150,850		97.3%	10.4%	米実及び野菜	KG	10,390,578	396,804	2.2倍	2.9倍	0.1%
	医薬品	KG	5,400	36,839	83.1%	96.6%	2.5%	飼料	MT	119,137	4,441,251	85.2%	79.2%	0.6%
	プラスチック	MT	2,154	114,011	81.6%	97.5%	7.8%	ふすま	MT	4,842	93,647	82.6%	81.7%	0.0%
	原料別製品			27,223		54.0%	1.9%	植物性油かす	MT	108,432	3,895,070	88.5%	82.2%	0.5%
	非金属鉱物製品			26,077		63.1%	1.8%	魚の粉及びミール	MT	3,714	333,614	87.6%	78.1%	0.0%
	金属製品			1,146		19.3%	0.1%	食料に適さない原材料			148,487		48.2%	0.0%
	手道具類及び機械用工具	KG	150	239	全増	全増	0.0%	その他の動植物性原材料			85,637		2.5倍	0.0%
	機械類及び輸送用機器			25,527		2.6%	1.8%	鉱物性燃料			691,413,780		100.7%	95.1%
	一般機械			15,042		118.0%	1.0%	石油及び同製品			685,821,434		100.6%	94.4%
	原動機	KG	1,337	6,217	4.5倍	5.2倍	0.4%	原油及び粗油	KL	11,588,979	685,376,688	92.2%	100.6%	94.3%
	農業用機械			2,229		全増	0.2%	石油製品			444,746		127.2%	0.1%
	食料品加工機械 (除家庭用)	MT	0	2,655	全増	全増	0.2%	天然ガス及び製造ガス	MT	71,338	5,592,346	104.7%	127.4%	0.8%
	建設用・鉱山用機械			2,050		24.2%	0.1%	化学製品			198,835		89.8%	0.0%
	電気機器			240		5.7%	0.0%	肥料	MT	3,050	163,092	2.5倍	3.1倍	0.0%
	輸送用機器			10,245		1.1%	0.7%	カリ肥料	MT	3,050	163,092	3.8倍	4.6倍	0.0%
	鉄道用車両			1,995		全増	0.1%	機械類及び輸送用機器			12,383,110		殆全増	1.7%
	自動車	NO	1	1,800	全増	全増	0.1%	一般機械			146,803		3.0倍	0.0%
	特殊取扱品			360,505		殆全増	24.8%	事務用機器			139,551		全増	0.0%
	再輸出品			360,505		殆全増	24.8%	輸送用機器			12,156,597		殆全増	1.7%
鹿児島空港出張所	総額			1,251,383		63.6%	100.0%	航空機類	MT	5	12,151,999	全増	全増	1.7%
	食料品及び動物			50,389		129.3%	4.0%	特殊取扱品			433,093		116.1%	0.1%
	肉類及び同調製品	MT	6	32,135	120.0%	117.9%	2.6%	再輸出品			433,093		116.1%	0.1%
	魚介類及び同調製品	MT	14	18,254	4.7倍	191.7%	1.5%	総額			501,282		89.0%	100.0%
	魚介類 (生鮮)	MT	14	18,254	4.7倍	191.7%	1.5%	食料品及び動物			380,744		85.7%	76.0%
	化学製品			29,299		2.1倍	2.3%	生きた動物	NO	622	379,205	78.1%	85.6%	75.6%
	精油・香料及び化粧品類	MT	9	28,951	150.0%	2.0倍	2.3%	馬	NO	622	379,205	78.1%	85.6%	75.6%
	くつずみ及びクレンザー類	MT	7	23,802	175.0%	2.1倍	1.9%	化学製品			4,755		47.0%	0.9%
	原料別製品			68,694		49.7%	5.5%	原料別製品			6,291		185.1%	1.3%
	織物用糸及び繊維製品			1,248		65.1%	0.1%	ゴム製品	MT	0	4,247	-	191.0%	0.8%
	金属製品			67,446		49.7%	5.4%	機械類及び輸送用機器			76,285		179.3%	15.2%
	手道具類及び機械用工具	KG	2,821	67,446	32.2%	49.9%	5.4%	一般機械			20,841		40.4倍	4.2%
	機械類及び輸送用機器			439,949		26.3%	35.2%	原動機	MT	1	3,688	全増	全増	0.7%
	一般機械			207,452		77.0%	16.6%	ポンプ及び遠心分離機			8,997		17.4倍	1.8%
	電気機器			224,083		16.2%	17.9%	電気機器			25,681		3.4倍	5.1%
	重電機器			4,419		83.7%	0.4%	輸送用機器			29,763		86.1%	5.9%
	半導体等電子部品			215,633		18.0%	17.2%	航空機類	MT	0	29,553	-	86.1%	5.9%
	自動車用等の電気機器			3,130		全増	0.3%	雑製品			25,275		5.2倍	5.0%
	輸送用機器			8,414		35.5%	0.7%	バッグ類	KG	2,380	3,344	全増	全増	0.7%
	航空機類			8,414		35.5%	0.7%	衣類及び同付属品			15,317		41.4倍	3.1%
	特殊取扱品			663,052		7.0倍	53.0%	衣類	DZ	420	5,613	16.8倍	15.2倍	1.1%
	再輸出品			663,052		7.0倍	53.0%	その他の雑製品			3,970		136.0%	0.8%
								特殊取扱品			6,649		11.4%	1.3%
								再輸出品			6,649		11.4%	1.3%

(注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

[付表] 12

区分	輸 出						輸 入							
	品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同期比		品 名	数量 単位	数 量	価 額	前年同期比			
					数 量	価 額					数 量	価 額		
志布志出張所	総額			7,315,347		71.8%	100.0%	総額			63,959,788		82.5%	100.0%
	食料品及び動物			75,849		10.3%	1.0%	食料品及び動物			40,907,074		94.2%	64.0%
	魚介類及び同調製品	MT	176	66,074	10.2%	9.3%	0.9%	酪農品及び鳥卵	MT	2,800	505,658	89.5%	103.7%	0.8%
	魚介類（生鮮）	MT	175	61,729	10.1%	8.7%	0.8%	穀物及び同調製品	MT	994,504	25,216,233	97.0%	92.4%	39.4%
	飲料及びたばこ			27,139		126.7%	0.4%	小麦及びメスリン	MT	75,364	1,694,540	2.7倍	2.3倍	2.6%
	飲料	KL	71	27,139	69.6%	126.7%	0.4%	大麦及びはだか麦	MT	42,066	958,333	50.4%	44.9%	1.5%
	食料に適さない原材料			1,381,304		108.5%	18.9%	とうもろこし	MT	716,815	18,713,791	98.0%	95.4%	29.3%
	皮革及び毛皮（未仕上）	MT	6,469	945,634	96.7%	116.2%	12.9%	こうりゃん（飼料用）	MT	155,761	3,738,707	92.1%	87.5%	5.8%
	木材及びコルク			131,159		57.2%	1.8%	飼料	MT	417,373	14,778,519	97.4%	96.9%	23.1%
	パルプ及び古紙	MT	6,061	83,661	110.3%	99.8%	1.1%	植物性油かす	MT	204,181	7,162,220	88.3%	81.5%	11.2%
	織物用繊維及びくず	MT	56	25,912	76.7%	85.6%	0.4%	魚の粉及びミール	MT	18,173	1,829,236	130.2%	109.1%	2.9%
	粗鉱物	MT	8,480	139,036	134.2%	124.0%	1.9%	食料に適さない原材料			11,597,414		86.8%	18.1%
	その他の動植物性原材料			55,902		14.3倍	0.8%	生ゴム	MT	36,180	11,070,905	102.3%	85.5%	17.3%
	化学製品			75,813		102.6%	1.0%	天然ゴム	MT	29,037	9,078,234	97.3%	78.4%	14.2%
	プラスチック	MT	1,968	63,871	114.0%	124.3%	0.9%	合成ゴム	MT	6,984	1,974,607	126.4%	144.7%	3.1%
	原料別製品			3,051,912		102.0%	41.7%	化学製品			4,919,363		106.2%	7.7%
	ゴム製品	MT	7,384	3,016,867	96.1%	104.4%	41.2%	元素及び化合物			3,411,778		105.8%	5.3%
	ゴムタイヤ及びチューブ	KG	7,279,311	2,953,532	95.9%	104.2%	40.4%	有機化合物			1,454,754		116.2%	2.3%
	金属製品			24,036		29.2%	0.3%	無機化合物	MT	22,013	1,957,024	91.4%	99.1%	3.1%
	機械類及び輸送用機器			2,344,988		49.0%	32.1%	精油・香料及び化粧品類	MT	94	262,965	134.3%	128.3%	0.4%
	一般機械			423,441		2.2倍	5.8%	プラスチック	MT	2,894	419,322	121.3%	112.8%	0.7%
	原動機	KG	629,401	77,614	152.2%	122.8%	1.1%	原料別製品			4,565,345		94.6%	7.1%
	加熱用・冷却用機器			216,694		全増	3.0%	織物用糸及び繊維製品			889,822		160.3%	1.4%
	半導体等製造装置	KG	1,365	35,520	全増	全増	0.5%	非金属鉱物製品			1,638,008		91.9%	2.6%
	電気機器			1,868,087		41.2%	25.5%	ガラス及び同製品			1,625,613		92.0%	2.5%
	重電機器			345,722		全増	4.7%	鉄鋼	MT	2,435	282,627	94.7%	94.8%	0.4%
半導体等電子部品			1,282,632		29.4%	17.5%	金属製品			1,357,412		78.5%	2.1%	
電気計測機器			24,257		2.1倍	0.3%	機械類及び輸送用機器			1,064,169		172.2%	1.7%	
輸送用機器			53,460		98.4%	0.7%	一般機械			283,987		59.9%	0.4%	
自動車の部分品	KG	391,261	36,957	100.8%	116.1%	0.5%	電気機器			665,946		13.7倍	1.0%	
特殊取扱品			340,399		136.7%	4.7%	雑製品			617,512		80.2%	1.0%	
再輸出品			340,399		136.7%	4.7%	その他の雑製品			347,646		102.6%	0.5%	
川内出張所	総額			1,646,102		99.0%	100.0%	総額			15,568,705		3.0倍	100.0%
	食料品及び動物			188,134		104.7%	11.4%	食料品及び動物			1,210,249		164.0%	7.8%
	肉類及び同調製品	MT	465	59,619	4.1倍	2.0倍	3.6%	果実及び野菜	KG	756,467	105,915	109.5%	149.9%	0.7%
	魚介類及び同調製品	MT	742	84,500	65.2%	70.1%	5.1%	飼料	MT	12,425	958,849	153.5%	179.0%	6.2%
	魚介類（生鮮）	MT	742	83,969	65.4%	71.0%	5.1%	魚の粉及びミール	MT	9,049	846,575	2.5倍	196.0%	5.4%
	飼料	MT	77	44,015	151.0%	148.5%	2.7%	食料に適さない原材料			207,676		87.3%	1.3%
	食料に適さない原材料			1,133,512		116.0%	68.9%	粗鉱物	MT	4,613	135,382	73.7%	97.1%	0.9%
	パルプ及び古紙	MT	24,210	847,051	145.2%	108.3%	51.5%	鉱物性燃料			10,276,867		殆全増	66.0%
	織物用繊維及びくず	MT	853	24,077	186.7%	162.5%	1.5%	石油及び同製品			10,235,859		全増	65.7%
	金属鉱及びくず	MT	4,347	259,772	156.4%	153.8%	15.8%	石油製品			10,235,859		全増	65.7%
	化学製品			37,647		28.8%	2.3%	化学製品			323,999		83.9%	2.1%
	プラスチック	MT	480	19,500	88.7%	89.3%	1.2%	元素及び化合物			94,489		101.4%	0.6%
	原料別製品			211,174		123.5%	12.8%	その他の化学製品	MT	2,754	168,189	88.2%	71.8%	1.1%
	ゴム製品	MT	207	39,320	2.7倍	173.6%	2.4%	原料別製品			2,634,391		74.1%	16.9%
	ゴムタイヤ及びチューブ	KG	206,451	39,320	2.7倍	173.6%	2.4%	木製品及びコルク製品（除家具）			2,335,779		70.0%	15.0%
	紙類及び同製品	MT	2,677	159,009	97.8%	111.4%	9.7%	パルプウッド等	MT	129,667	2,236,623	67.1%	67.4%	14.4%
	金属製品			9,973		5倍	0.6%	機械類及び輸送用機器			580,932		6.5倍	3.7%
機械類及び輸送用機器			69,973		37.6%	4.3%	電気機器			532,103		26.6倍	3.4%	
一般機械			45,941		27.6%	2.8%	重電機器			513,904		全増	3.3%	
金属加工機械			38,524		全増	2.3%	雑製品			290,238		2.3倍	1.9%	
電気機器			24,032		123.2%	1.5%	その他の雑製品			121,518		156.1%	0.8%	
枕崎出張所	総額			1,334,214		10.2倍	100.0%	総額			3,645,391		146.9%	100.0%
	食料品及び動物			128,213		97.8%	9.6%	食料品及び動物			2,428,441		97.9%	66.6%
	魚介類及び同調製品	MT	844	128,213	72.3%	97.8%	9.6%	魚介類及び同調製品	MT	15,915	2,428,441	78.4%	97.9%	66.6%
	魚介類（生鮮）	MT	840	123,838	71.9%	94.4%	9.3%	魚介類（生鮮・冷凍）	KG	15,913,881	2,428,441	78.4%	97.9%	66.6%
	魚介類の調製品	MT	4	4,375	全増	全増	0.3%	鉱物性燃料			1,362		164.9%	0.0%
	特殊取扱品			1,206,001		全増	90.4%	石油及び同製品			1,362		164.9%	0.0%
	再輸出品			1,206,001		全増	90.4%	雑製品			1,215,588		全増	33.3%
							その他の雑製品			1,215,588		全増	33.3%	
							美術品・収集品及びきこつとう	KG	689	1,215,588	全増	全増	33.3%	

(注) 殆全増は、前年比が100倍以上の場合に表示。

*** 薩摩川内港（川内港）から世界へ!! ***

週 2 便就航



【コンテナ船と移動式ハーバークレーン】



【コンテナヤード】

1. 国際定期コンテナ航路について

現在、興亜海運株式会社（日本総代理店・三栄海運株式会社）による、薩摩川内港と韓国釜山港を結ぶ国際定期コンテナ航路が開設され、安定したサービスを提供しております。

また、平成19年3月に、南九州西回り自動車道の『薩摩川内都IC』が開通したことや、『薩摩川内都ー市来』間が無料区間であるため、薩摩川内港とのアクセスが更に充実しました。

これにより、鹿児島県西部地域の企業へのメリットとして、薩摩川内港から釜山港への直接寄港による国内輸送費の削減、釜山港接続による興亜海運のサービスネットワークによる東南アジア／中国／台湾等へのコンテナサービスの利用が可能であり、更に、大手船社による釜山港経由での全世界への物流ルートが確保されます。

<平成24年8月現在>

航路名	船舶名 積み個数 (20F 換算)	船社・日本総代理店	船舶代理店・代理店協力会社
韓国航路	NOVA 204TEU	■船社 興亜海運株式会社（韓国） HEUNG-A SHIPPING CO., LTD ■日本総代理店 三栄海運株式会社 SAN EI SHIPPING CO., LTD	(船舶代理店) 日本通運株式会社川内支店 0996 - 22 - 4171 (代理店協力会社) 中越物産株式会社九州流通事業所 0996 - 26 - 3335

寄港曜日（2便/週）	スケジュール
火曜日	釜山港(日)～三池港(月)～ 薩摩川内港(火) ～釜山港(水)
木曜日	釜山港(水)～ 薩摩川内港(木) ～八代港(金)～三池港(金)～釜山港(土)

2. 指定保税地域の指定について

平成22年11月1日に薩摩川内港のコンテナヤードが指定保税地域の指定を受け、公共性の確保、保税地域が拡張され税関手続きがより迅速に処理できるようになりました。

3. 薩摩川内港貿易補助金について

(1) 補助対象者

薩摩川内港において外貿定期コンテナ船又はその他外国貿易船を利用する荷主に対し、かごしま川内貿易振興協会が輸出入に要する経費の一部を補助します。ただし、製紙原材料であるチップの貿易活動は対象外となります。

(2) 補助金の額

区分	補助金額
新規利用事業者	■コンテナ貨物 (1個当たり) <u>2万5千円</u> ■バラ貨物 (1Kg当たり) <u>1円</u> ■1年度当たりの上限額 <u>50万円</u>
継続利用事業者	■コンテナ貨物 (1個当たり) <u>2万円</u> ■バラ貨物 (1Kg当たり) <u>1円</u> ■1年度当たりの上限額 <u>40万円</u>

*予算の範囲内での支給となりますので、全額は支給されない場合があります。

*コンテナは種別にかかわらず同額となります。

4. リーファーコンセントの口数について

440V : 15口

5. 夜間照明施設の設置について

平成21年3月に夜間照明施設1基を増設し、コンテナヤード内の夜間照明施設は3基となりました。

6. 3軸トレーラの対応について

平成20年4月から、20フィートの国際海上コンテナにフル積載(24トン)する場合、3軸トレーラが必要となり、現行の改造2軸トレーラのままでは、過積載違反となります。

薩摩川内港の各業者は、3軸トレーラを配置しておりますので、フル積載コンテナを確実に運送できる薩摩川内港のご利用をお願い申し上げます。

【問合せ先】

かごしま川内貿易振興協会 (薩摩川内市国際交流センター内)

TEL・FAX 0996-25-3300

薩摩川内市 商工政策部 企業・港振興課

TEL 0996-23-5111 (内線4352) FAX 0996-20-5570

1. 志布志港の概要

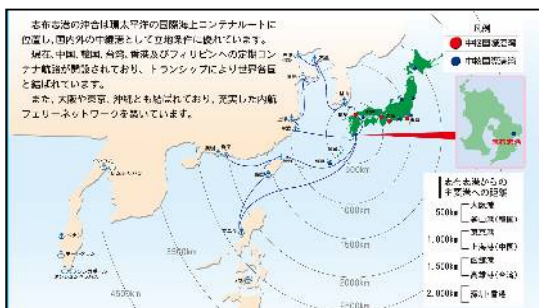
志布志港は、九州南東部位置する、鹿児島県が管理する重要港湾です。

本港の背後地域は、牛・豚・鶏などを生産する日本有数の畜産地帯となっており、このような背景から、志布志港には、穀物船やコンテナ船により、世界各国からとうもろこし、牧草、稲わら等の飼料原料が輸入されています。

輸入された飼料原料は、若浜地区の臨海工業用地に立地している大規模穀物貯蔵施設や配合飼料製造業等により、配合飼料等が生産され、九州各地に搬出されています。

また、志布志港の沖合いは、環太平洋の国際海上コンテナルートとなっている特性もあり、現在、外貿定期コンテナ航路が、台湾、香港、中国、韓国、フィリピンとの間に4航路週8便体制で就航しており、このほか、大阪、東京、沖縄を結ぶ内航フェリーネットワークも充実しています。

このように、志布志港は、南九州地域における国際物流拠点港としての機能を担っています。



2. 新若浜地区「国際コンテナターミナル」について

平成21年3月に供用開始した、国際コンテナターミナルは、5万トン級のコンテナ貨物船が接岸できる、水深14mの岸壁1バース（L=280m）とガントリークレーン2基を有しており、コンテナ蔵置場は、12万TEUの蔵置能力を備えています。

この他、コンテナターミナルには、動植物検疫の検査場や多目的上屋1棟、冷凍冷蔵コンテナ用のリーファーコンセント50口などが整備されています。

また、志布志港は、CIQ機能も充実しており、本コンテナターミナルが、指定保税地域に指定されていることから、税関手続きの迅速な処理ができるようになっています。



3. 志布志港利用者に対するインセンティブ

- (1) 外貿コンテナ船の係船料とガントリークレーン使用料を1／2減免。
 - (2) 新若浜地区国際コンテナターミナルを発着する定期コンテナ船を利用する荷主に対し、新規または増加分の輸出入貨物について以下を助成。
 - 輸出貨物：1万円／TEU。1荷主の年間助成限度額は、1千万円。
 - 輸入貨物：5千円／TEU。1荷主の年間助成限度額は、5百万円。
 - (3) 新若浜地区国際コンテナターミナルを発着する定期コンテナ船を利用し食品を輸出する荷主に対して、2万円／本を助成。但し、1荷主の年間助成限度額は、50万円。
- ※(2)及び(3)の詳細につきましては、志布志市港湾商工課にお問い合わせください。

4. 定期航路の状況

志布志港には、外貿内貿について、それぞれ定期船が就航しています。

外貿コンテナ定期航路については、中国・韓国・台湾・フィリピン・香港との間に航路が開設されており、台湾・香港航路（週1便）、台湾・フィリピン航路（週1便）、韓国航路（週4便）、中国航路（週2便）の計4航路週8便があり、国内定期航路についても、東京・大阪・沖縄との間に定期航路が就航しています。

なお、定期航路の就航状況につきましては、鹿児島県ホームページ（以下URL）をご覧ください。

鹿児島県ホームページ（定期航路のご案内）

<http://www.pref.kagoshima.jp/infra/port/minato/shibushi/gaiyou/kouro.html>

【お問い合わせ】

志布志港ポートセールス推進協議会事務局（鹿児島県土木部港湾空港課内）

〒890-8577 鹿児島市鴨池新町10番1号

TEL 099(286)3653 FAX 099(286)5632 E-MAIL sbsport@pref.kagoshima.lg.jp

URL <http://www.pref.kagoshima.jp/infra/port/minato/shibushi/>

平成24年度 食品輸出促進 実証モデル事業のご案内

この度、当協会では鹿児島県の委託を受け、川内港および志布志港を活用した食品輸出の促進を目的とした「平成24年度食品輸出促進実証モデル事業」を実施します。

この事業は、両港から外貿定期コンテナ船を利用し、なおかつ混載コンテナにより本県産品の食品を輸出する方に対して、輸出にかかる経費の一部を助成するというものです。

助成制度の活用をご希望の方は、協会ホームページ (<http://www.kibc-jp.com/>) より申込書・提出様式をダウンロードし、FAX または E-mail にて事務局までお申してください。

【助成対象者】

- ①志布志港または川内港からの輸出であること。
- ②本県で生産または製造された食品衛生法第4条に規定する食品の輸出であること。
- ③製造者または生産者が異なる食品が混載されているコンテナ輸出であること。
- ④平成24年4月1日から平成24年12月31日までに実施された輸出であること。

【助成の対象となる経費】

以下の経費のうち、貿易条件により輸出者が負担しなければならないもので、関係書類等により金額の確認が可能なもの。

- ①国内輸送費(梱包料, 集荷・内陸輸送料 等)
- ②通関・船積諸経費(コンテナ詰め料, ドレージ料, 通関料, 税関検査料, 通関業者取扱料, ターミナルハンドリングチャージ 等)
- ③海上運賃(バンカーサーチャージ等割増運賃を含む。)
- ④各種手数料(輸出代行料, B/L(船荷証券)発行手数料, 各種書類作成料 等)
- ⑤各種証明書等申請料(検疫申請, 原産地証明書, 衛生証明書 等)
- ⑥貨物海上保険料

【助成金について】

- ・助成金は1輸出者につき500,000円を限度とし、輸出に係る経費の2分の1以内とします。
- ・助成金の交付は申請受付順とし、助成金の交付決定額の累計が予算額を超える場合については、超過部分については交付を行いません。
- ・同一コンテナに本県産以外の食品や、食品以外の品目が混載されている場合には、輸出総費総額から当該荷物の容積相当分を控除して助成金を積算します。

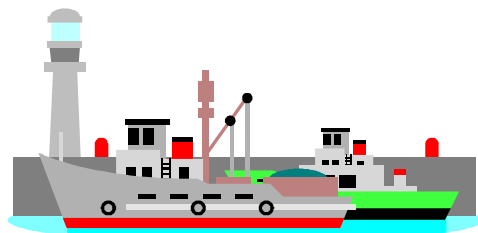
■お問合せ先： 公益社団法人鹿児島県貿易協会

担当：川村/地福

〒890-8577 鹿児島市鴨池新町10番1号(かごしまPR課内)

TEL：099-251-8484 FAX：099-251-8483

E-mail：info@kibc-jp.com



相談料
無料!!

貿易相談のご案内

(公社)鹿児島県貿易協会では、県内企業等の海外事業展開を支援するため、貿易実務・関税・金融など専門のアドバイザーによる貿易相談を実施しています。

海外との貿易取引に関する基礎知識、輸出入の諸手続き、交渉の進め方、決済の方法、その他海外との取引に関する様々なご相談に応ずることにしています。

現在、既に海外との貿易を展開中の方、これから海外貿易を検討したいと考えておられる方などお気軽に貿易相談をご活用ください。

- 相談日：随時
 - 時間：随時
 - 場所：かごしま海外ビジネス支援センター
(県産業会館6階)
 - 相談料：無 料
 - アドバイザー：貿易実業者、金融機関、通関実務者、
商社等からの専門アドバイザーが対応。
 - 相談方法：センターライブラリーでの個別相談
(事前に電話等でご予約ください。)
- TEL：099-251-8484



～アドバイザーのご紹介～

担当	アドバイザー	所属
実務	弓場 秋信	弓場貿易(株)代表取締役社長
通関	日置 建一	鹿児島海陸運送(株)空港営業所長
通関	平野 孝文	日本通運(株)志布志支店長
通関	小田原 正明	(株)共進組外航部通関課課長補佐
金融	梅 允中	(株)鹿児島銀行国際ビジネス推進室長
金融	上園 祐二	(株)南日本銀行営業統括部支店支援室WIN-WINネット推進グループ主幹

※なお、FAX、Eメールでも相談に応じますが、相談内容により回答に時間を要する場合もございます。

新規入会会員の募集について

協会では、新規に入会していただける会員企業を広く募集しております。

鹿児島県下に事務所や事業所を有し、海外との取引に興味のある企業をご存知でしたら、ぜひ事務局までご紹介くださいますようお願いいたします。

貿易協会概要

鹿児島県下に事業所を持つ貿易業及びこれに関連する事業を営む者並びに関係機関・団体等で構成される社団法人です。

会員の相互の連携により、海外ビジネス情報の交換、海外市場の調査、海外取引の斡旋、研究発表などを実施し、海外貿易の促進・振興をはかり、鹿児島の経済発展に寄与することを目的に活動しています。

【設立】：1957 年 2 月 22 日

【会員数】：103 社（平成 24 年 4 月 1 日現在）

【役員】：会長 丹下 甲一

理事 19 名

監事 2 名

貿易協会の業務

① 海外取引の斡旋・調査

輸出入を希望する海外企業の紹介

② 海外市場開拓の支援

見本市参加、商談会開催

③ 貿易相談

取引業務や苦情処理など貿易を巡る諸相談

④ 貿易講演会等の開催

海外市場等に関するセミナーや講演会

⑤ 貿易刊行物の発行・頒布

貿易ニュース鹿児島、トレードダイレクトリー鹿児島

⑥ インターネットを活用した情報発信

ホームページ、メーリングリスト

⑦ かごしま海外ビジネス支援センターの運営

県内企業・個人に対する海外ビジネスの支援

入会金と会費

【入会金】個人 3,000 円（2 種会員）

団体 3,000 円（1 種・2 種・3 種会員共通）

【会費】1 種会員費・・・団体 30,000 円（年額）

2 種会員費・・・個人 24,000 円（年額）

団体 24,000 円（年額）

3 種会員費・・・団体 50,000 円（1 口あたり/年額）

※1 種会員とは外国航路船舶会社、通関業者、金融機関、役員所属企業など。

※3 種会員とは地方公共団体、商工会議所、商工会の団体。

引き合い情報・企業情報等を掲載しているホームページ

○JETRO TTPP

<http://www.jetro.go.jp/ttppj/>

…輸出入、技術提携等の取引相手探しに今すぐ利用できる企業マッチングシステム。

○日本貿易振興機構(JETRO)

<http://www.jetro.go.jp/indexj.html>

…国内外の見本市情報がデータベースで検索可能。個人輸入情報、取引情報、投資情報ほか。

○Business Mart

<http://www.business-mart.ne.jp/>

…アジアの国々を中心に世界中からの貿易の引き合い情報を集めたホームページ。

○(社)世界貿易センター(東京)

<http://www.wtctokyo.or.jp>

…貿易引き合い情報、商品紹介ほか。

○(財)大阪国際経済振興センター(IBPC 大阪)

<http://www.ibpcosaka.or.jp/j/>

… 会員登録無料の IBPC 貿易引合掲示板。引き合いの検索のほか、掲載も可能。

○WT C JAPAN 貿易引合掲示板

<http://www.wtcjapan.ne.jp>

…海外取引を希望する中小企業支援のための本格的な無料引合情報サイト。

○(財)大阪産業振興機構 国際経済支援事業部

<http://www.ibo.or.jp/>

…貿易・投資をはじめとする国際ビジネスを支援。引き合い速報他。

○(財)東京都中小企業振興公社 国際化支援室

<http://www.tokyo-trade-center.or.jp/>

…国内外の取引支援情報を発信。 都内中小企業取扱商品情報、輸出入取り扱い企業情報、業種別各種団体情報の検索システム。

★ほかにも海外ビジネス支援センターのホームページのリンク集には引き合い情報を掲載したサイトがございますので、どうぞご利用下さい。<http://www.kibc-jp.com>

アイエス通訳システムズ

翻訳・通訳サービスを承ります（貿易協会会員は特別割引があります）。

海外への手紙、契約書の翻訳や通訳についてお気軽にお問合せ下さい。

翻訳基本料金

((基準翻訳料金表))				
日本語⇒外国語		言語	外国語⇒日本語	
貿易協会会員	一般		貿易協会会員	一般
¥4,600～	¥5,500～ (23 行/1 頁)	英語	¥2,900～	¥3,500～ (400 字/1 頁)
¥5,100～	¥6,000～ (400 字/1 頁)	韓国語	¥4,250～	¥5,000～ (400 字/1 頁)
¥5,100～	¥6,000～ (400 字/1 頁)	中国語	¥5,100～	¥6,000～ (400 字/1 頁)
¥5,500～	¥6,500～ (A4 サイズ/1 頁)	その他	¥4,250～	¥5,000～ (400 字/1 頁)

この他、通訳業務も行っています

詳しくは、下記へお問い合わせください。

〒892-0824 鹿児島市堀江町 19-6 協栄ビル 2F TEL : 099-227-5173 Fax : 099-227-2767



< メーリングリストのお知らせ >

◆当協会では、貿易情報を迅速に提供・交換するため、リストに参加している全員に同一のメールを一斉配信するインターネットの機能を生かしたメーリングリストを開設しています。

貿易協会からは貿易相談の案内やセミナー・イベントなどの最新情報を随時配信しているほか、参加企業・団体からもイベントなどの情報配信が行われています。

貿易に絡む各社の PR、他社への呼びかけ、見本市や商談会情報など、このメーリングリストが商談や情報収集の場となるよう、是非参加登録していただき、貿易情報等の相互配信に積極的にご活用下さい！

参加登録は随時受け付けております。関心のある方は事務局までご連絡下さい。



< ライブラリーご利用のご案内 >

◆当協会とジェトロ鹿児島貿易情報センターで共同運営する、かごしま海外ビジネス支援センターライブラリーでは、各国の見本市情報、その他貿易に関する様々な情報をリアルタイムで提供しております。

また、県内企業の方々が自由に使えるパソコンも備えておりますのでインターネットを活用した情報収集にも積極的にご活用ください。

< 新会員の募集について >

◆当協会では新会員を募集しています。ご紹介いただける企業・団体・個人等がございましたら、ご連絡下さいますようお願いいたします。

○入会金 3,000 円

○年会費 普通会员 24,000 円

特別会員 30,000 円

(外国航路船舶会社、通関業者、金融関係、海上保険取扱会社、保税地域業者および理事、幹事の所属する企業)

事務局では会員のみなさまからの情報の提供・掲載記事を随時募集しています。掲載ご希望の方はお気軽にご連絡下さい！